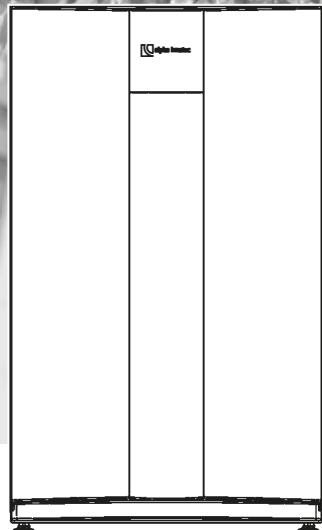


*the better way to heat*



Luft/vann-varmepumper

# Driftsveiledning LWV alira

83059100aNO – Oversettelse av bruksanvisningen

**NO**



# Inhaltsverzeichnis

1	Zu dieser Betriebsanleitung .....	3
1.1	Gültigkeit .....	3
1.2	Mitgeltende Dokumente .....	3
1.3	Kontakt .....	4
2	Sicherheit .....	4
2.1	Bestimmungsgemäße Verwendung .....	4
2.2	Qualifikation des Personals .....	4
2.3	Persönliche Schutzausrüstung .....	4
2.4	Restrisiken .....	4
2.5	Entsorgung .....	5
2.6	Vermeidung von Sachschäden .....	5
2.7	Küstennahe Aufstellung .....	5
3	Beschreibung .....	6
3.1	Lieferzustand: .....	6
3.2	Aufbau .....	6
3.3	Zubehör .....	7
3.4	Funktion .....	7
4	Betrieb und Pflege .....	8
4.1	Energie- und umweltbewusster Betrieb .....	8
4.2	Pflege .....	8
5	Lieferung, Lagerung, Transport und Aufstellung .....	8
5.1	Lieferumfang .....	8
5.2	Lagerung .....	9
5.3	Auspicken und Transport .....	9
5.4	Aufstellung .....	10
5.5	Schall .....	11
6	Aufstellung und Anschluss .....	12
7	Montage Luftführung .....	13
7.1	Luftausblas rechts oder links .....	13
8	Montage Hydraulik .....	14
9	Montage Elektrik .....	15
10	Seitenwände, Deckel und Rückwand anbringen .....	15
11	Spülen, befüllen und entlüften .....	16
11.1	Qualität Heizungswasser .....	16
11.2	Heizkreis spülen und befüllen .....	16
12	Hydraulische Anschlüsse isolieren .....	16
13	Überströmventil einstellen .....	16
14	Inbetriebnahme .....	17
15	Wartung .....	18
15.1	Grundlagen .....	18
15.2	Bedarfsabhängige Wartung .....	18
15.3	Jährliche Wartung .....	18
15.4	Verdampfer und Kondensatwanne prüfen und bei Bedarf reinigen .....	18
15.5	Verflüssiger reinigen und spülen .....	19
16	Störungen .....	19
17	Demontage und Entsorgung .....	19
17.1	Demontage .....	19
17.2	Entsorgung und Recycling .....	19
	Technische Daten/Lieferumfang .....	20
	Leistungskurven .....	21
	Maßbilder .....	23
	Aufstellungspläne .....	25
	Hydraulische Einbindungen .....	31
	Stromlaufpläne .....	35
	EG-Konformitätserklärung .....	39



# 1 Om denne bruksanvisningen

Denne bruksanvisningen er en del av varmepumpen.

- Les bruksanvisningen nøye før arbeid på og med varmepumpen og følg den ved alt arbeid, i særdeleshet advarslene og sikkerhetshenvisningene.
- Bruksanvisningen skal oppbevares lett tilgjengelig i nærheten av varmepumpen og hvis varmepumpen skifter eier, skal den overlates til den nye eieren.
- Ved spørsmål eller uklarheter ber vi deg ta kontakt med produsentens samarbeidspartner på stedet, eller fabrikkens kundeservice.
- Dessuten må det tas hensyn til all relevant dokumentasjon.

## 1.1 Gyldighet

Denne bruksanvisningen gjelder utelukkende for varmepumpen som er identifisert ved hjelp av typeskiltet og klistremerket (→ «Typeskilt» på side 7).

## 1.2 Relevant dokumentasjon

Følgende dokumenter inneholder utfyllende informasjon i tillegg til denne bruksanvisningen:

- Prosjekteringshåndbok, hydraulisk integrering
- Driftsveiledning for varme- og varmepumperegulatoren
- Kortbeskrivelse av varmepumperegulatoren
- Driftsveiledning for utvidelseskortet (tilbehør)
- Loggbok

## Symboler og merking

### Merking av varselsymboler

Symbol	Betydning
	Sikkerhetsrelevant informasjon. Varsel om fare for legemsskader.
<b>FARE</b>	Angir en umiddelbart truende fare som fører til alvorlige personskader eller risiko for dødsfall.
<b>ADVARSEL</b>	Angir en potensielt farlig situasjon som kunne føre til alvorlig personskade eller risiko for dødsfall.
<b>FORSIKTIG</b>	Angir en potensielt farlig situasjon som kunne føre til moderate eller lettere personskader.
<b>OBS</b>	Angir en potensielt farlig situasjon som kunne føre til materielle skader.

### Symboler i dokumentet

Symbol	Betydning
	Informasjon for fagmannen
	Informasjon for brukeren
✓	Forutsetning for en handling
►	Trinnvis oppfordring til en handling
1., 2., 3. ...	Nummererte trinn innenfor en oppfordring til en handling i flere trinn. Rekkefølgen må overholdes.
°	Utfyllende informasjon, f.eks. tips som gjør arbeidet lettere, informasjon om standarder
→	Henvisning til en ytterligere informasjon på et annet sted i bruksanvisningen, eller i et annet dokument
•	Oppstelling



## 1.3 Kontakt

Aktuelle adresser for bestilling av tilbehør i tilfelle service, eller for svar på spørsmål om varmepumpen og denne bruksanvisningen, er lagt inn på Internett:

- Tyskland: [www.ait-deutschland.de](http://www.ait-deutschland.de)
- EU: [www.ait-deutschland.com](http://www.ait-deutschland.com)

## 2 Sikkerhet

Varmepumpen må kun benyttes når den er i teknisk feilfri tilstand, og det må tas hensyn til sikkerhets- og bruksinformasjon som er beskrevet i bruksanvisningen.

### 2.1 Forutsatt bruk

Varmepumpen er utelukkende beregnet til følgende funksjoner:

- Varme
- Beredning av tappevarmtvann (valgfritt, med tilbehør)
- Kjøling, reversibel
- Innenfor rammen av forutsatt bruk må driftsforholdene (→ «Tekniske data / leveransens omfang» på side 20) overholdes og det må tas hensyn til bruksanvisningen og relevant dokumentasjon.
- Ved bruk må lokale forskrifter følges: lover, standarder, direktiver.

All annen bruk av varmepumpen er ikke i tråd med forutsatt bruk.

### 2.2 Personalets kvalifikasjon

All veilederende informasjon i denne bruksanvisningen retter seg utelukkende til kvalifisert fagpersonale.

Kun kvalifisert fagpersonale er i stand til å utføre arbeider på varmepumpen på en sikker og korrekt måte. Ved inngrep av ukvalifisert personale er det fare for livsfarlige personskader og materielle skader.

- Forviss deg om at personalet er kjent med de lokale forskriftene, spesielt med hensyn til sikkerhets- og risikobevist arbeid.
- Arbeider på elektrisk og elektronisk utstyr skal kun utføres av fagpersonale med utdannelsene innen området «Elektrisk anlegg».

- Andre arbeider på anlegget skal kun utføres av kvalifisert fagpersonale, f.eks.
  - VVS-montør
  - rørlegger VVS
  - kuldemontør/servicetekniker (vedlikeholdsarbeider)

Innenfor garanti- og ansvarsperioden skal service- og reparasjonsarbeider kun utføres av personell som er autorisert av produsenten.

### 2.3 Personlig verneutstyr

Det består det fare for kuttskader på hendene på skarpe kanter på varmepumpen.

- Bruk kuttbestandige vernehansker ved transport.

### 2.4 Gjenværende faremomenter

#### Fare for personskade på grunn av elektrisk strøm

Komponenter i varmepumpen står under livsfarlig spennin. Før varmepumpens kledning åpnes:

- Koble varmepumpen spenningsfri.
- Sikre varmepumpen mot gjeninnkopling.
- Restspenning på inverter. Vent i 90 sekunder før varmepumpen åpnes.

#### Skade pga. bevegelige deler

- Varmepumpen må kun innkobles med monterte luftkanaler og regnhette.

#### Fare for personskade og miljøskader på grunn av kuldemedium

Varmepumpen inneholder helsefarlig og miljøskadelig kuldemedium. Dersom det strømmer kuldemedium ut av varmepumpen:

1. Slå av varmepumpen.
2. Sørg for god ventilasjon på oppstillingsrommet.
3. Kontakt autorisert kundeservice.



## 2.5 Avfallsbehandling

### Miljøskadelige medier

Uriktig avfallsbehandling av miljøskadelige medier (kuldemedium) skader miljøet:

- ▶ Samle opp medier på en sikker måte.
- ▶ Medier må avhendes på en miljøvennlig måte i henhold til lokale forskrifter.

## 2.6 Unngåelse av materielle skader

Omgivelsesluften på varmepumpens oppstillingsted, og luften som suges inn som varmekilde, må ikke inneholde korrosive partikler!

Pga. innholdsstoffer som:

- Ammoniakk
- Sovel
- Klor
- Salt
- Klargass, røykgass

Kan det oppstå skader på varmepumpen som kan føre til komplett svikt/totalskade på varmepumpen!

### Ikke fagmessig fremgangsmåte

Forutsetninger for å redusere stein- og korrosjonsskader i varmtvanns varmeanlegg til et minimum:

- fagmessig planlegging og oppstart
- korrosjonsteknisk lukket anlegg
- integrering av en tilstrekkelig dimensjonert trykkholding
- bruk av helt avsaltet vann (VE-vann) eller VDI 2035
- regelmessig ettersyn og vedlikehold

Dersom et anlegg ikke planlegges, tas i bruk og drives i henhold til de nevnte forutsetningene, kan det oppstå følgende skader og forstyrrelser:

- funksjonsforstyrrelser og svikt av deler og komponenter, f.eks. pumper, ventiler
- indre og ytre lekkasjer, f.eks. på varmevekslere
- reduksjon av tverrsnittet og tilstopping av komponenter, f.eks. varmeveksler, rørledninger, pumper
- materialtretthet
- dannelse av gassbobler og gassputer (kavitasjon)
- skadelig påvirkning i varmeovergangen, f.eks. med dannelse av belegg, avleiringer, og støy som er tilknyttet dette, f.eks. suselyder, strømningslyder
- ▶ Ved alt arbeid på og med denne varmepumpen må informasjonen i denne bruksanvisningen følges.

### Uegnet kvalitet av påfyllings- og tilleggvannet i varmekretsen

Varmebærerens kvalitet er avgjørende for anleggets virkningsgrad og levetiden av enheten for tilskuddsenergi og komponentene i et varmeanlegg.

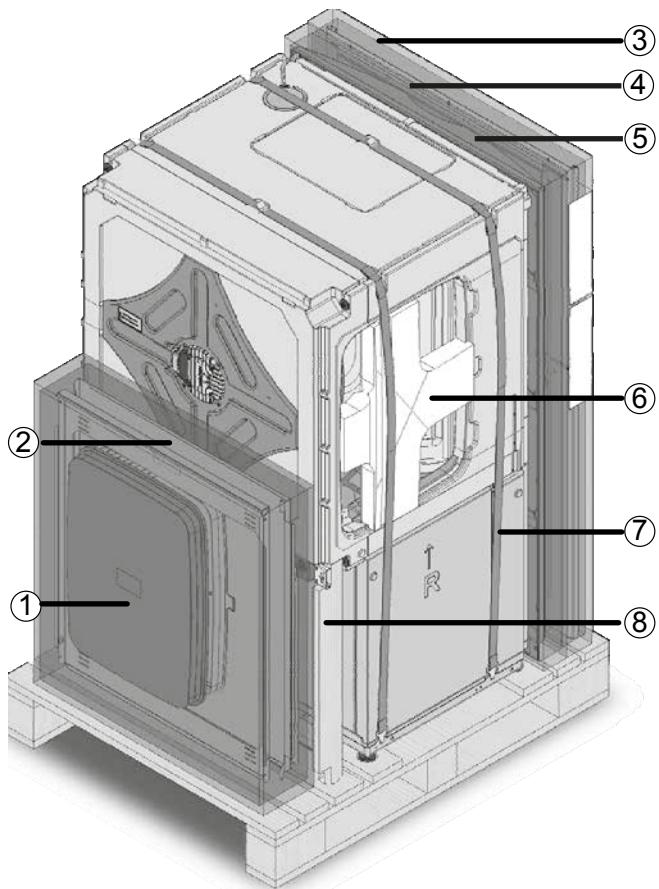
Dersom anlegget fylles med ubehandlet tappevann, vil det dannes kjelestein ved utfelling av kalsium. Det oppstår kalkavleiringer på varmeanleggets varmeoverføringsflater. Virkningsgraden synker og energikostnadene stiger. I ekstreme tilfeller oppstår det skader på varmevekslerne.

- ▶ Anlegget skal utelukkende fylles med helt avsaltet vann (VE-vann) eller VDI 2035.



### 3 Beskrivelse

#### 3.1 Leveringstilstand:



- 1 Blinddeksel og lamellgitter
- 2 Sidevegg (todelt) og deksel
- 3 Bakvegg
- 4 Sidevegg (komplett)
- 5 Forvegg
- 6 Støttekors (venstre og høyre - fjernes først etter transport!)
- 7 Strammebelter (med åpninger for håndtak)
- 8 Treliste/ventilatorstøtte

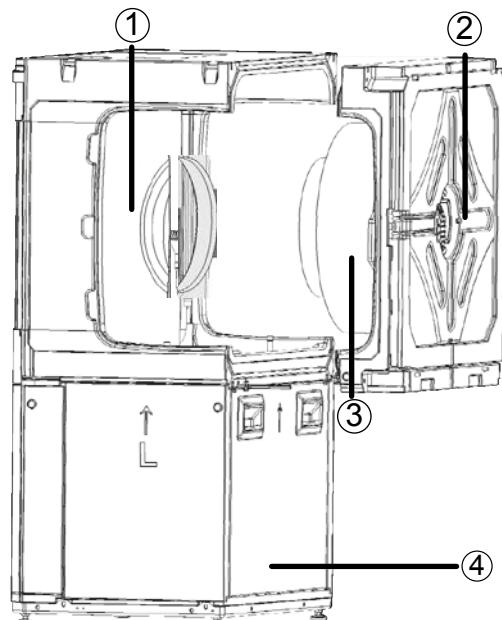
#### 3.2 Oppbygning



##### MERKNAD

I dette avsnittet nevnes hovedsakelig de komponentene, som er relevante for å oppfylle oppgavene som er beskrevet i denne bruksanvisningen.

#### Varmepumpemodulen



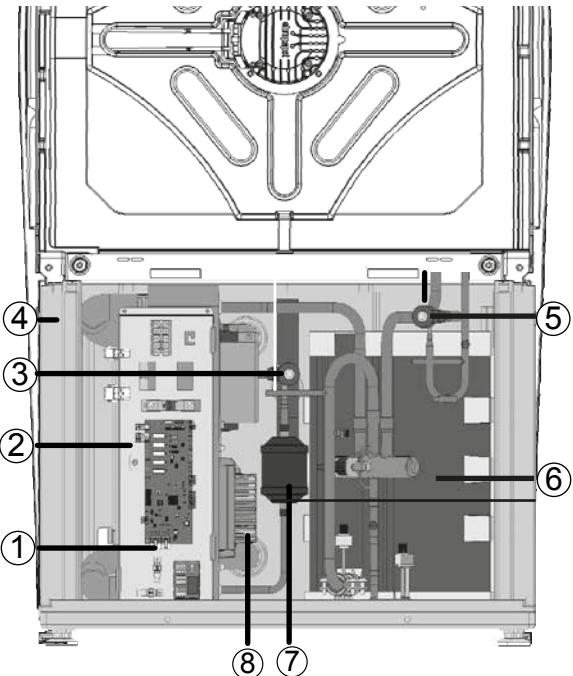
1 Fordampermodul

2 Ventilatormodul

3 Ventilator

4 Kuldekretsmodul

#### Kuldekretsmodulen:



1 Pluggforbindelse til ventilatormodul

2 Elektrisk bryterboks

3 Ekspansjonsventil (kjøling, tining)

4 Kondensator



- 5 Ekspansjonsventil (varme)
- 6 Kompressor (i isoleringskapsel)
- 7 Filtertørker
- 8 Inverterenhet

### Typeskilt

Typeskiltet er plassert på følgende sted på varmepumpen:

- På baksiden



Typeskiltet inneholder helt øverst følgende informasjon:

- Varmepumpetype, artikkelenummer
- Serienummer

Dessuten inneholder typeskiltet en oversikt over de viktigste, tekniske data.

### 3.3 Tilbehør

For varmepumpen er følgende tilbehør tilgjengelig via produsentens samarbeidspartner på stedet:

- tappevannsbereder
- akkumulator
- romtermostat for styring av kjølefunksjonen
- duggpunktsføler for sikring av et system med kjølefunksjon ved lave turtemperaturer
- rombetjeningsenhett for betjening av hovedfunksjonene fra stuen

### 3.4 Funksjon

Flytende kuldemedium blir fordampet (fordamper), energien for denne prosessen er geotermisk energi og kommer fra utvendig luft. Det gassformede kuldemedit blir komprimert (kompressor), herved øker trykket og dermed også temperaturen. Det gassformede kuldemedit med høy temperatur blir kondensert (kondensator).

Herved blir den høye temperaturen avgitt til varmebæreren og benyttet i varmekretsen. I det flytende kuldemedit med høyt trykk og høy temperatur, avlastes trykket (ekspansjonsventil). Trykk og temperatur faller og prosessen begynner på nytt.

Den oppvarmede varmebæreren kan brukes for tapping av varmtvann, eller for oppvarming av bygningen. De nødvendige temperaturene og anvendelsen blir styrt av varmepumperegulatoren. En eventuell nødvendig ettervarming, støtte for betongtørkeprogrammet, eller økning av temperaturen på tappevarmtvannet kan skje via en elektrisk varmekolbe, som aktiveres av varmepumperegulatoren ved behov.

Med den integrerte vibrasjonsdempningen for hydraulikken blir det unngått at flankelyd og vibrasjoner overføres til det faste røropplegget og dermed til bygningen.

### Kjøling

Ved varmepumpene er kjølingen integrert. Ved kjølefunksjonen finnes det følgende muligheter (→ driftsveiledning for varme- og varmepumperegulatoren):

- aktiv kjøling.  
kjøling i forbindelse med hydraulikkmodul eller hydraulikkstasjon inntil 18 °C mulig. i forbindelse med veggregulator inntil 7 °C mulig.
- styring av kjølefunksjonen via varme- og varmepumperegulatoren
- omkobling mellom varme- og kjøledrift.



## 4 Drift og pleie

### MERKNAD

Varmepumpen betjenes via betjeningsdelen for varme- og varmepumperegulatoren (→ driftsveileitung for varme- og varmepumperegulatoren).

### 4.1 Energi- og miljøbevisst drift

De generelle forutsetningene for en energi- og miljøbevisst drift av et varmeanlegg gjelder uforandret også ved bruk av en kuldebærervarmepumpe. Dette hører til de viktigste tiltakene:

- ingen unødvendig høy turtemperatur
- ingen unødvendig høy temperatur på tappevarmt-vannet (følg lokale forskrifter)
- Vinduer skal ikke stå på gløtt/på vipp (konstant luftring), men åpnes på fullt i noen få minutter (sjok-lufting).
- Sørg for korrekt innstilling av regulatoren

### 4.2 Pleie

Varmepumpen skal kun tørkes av på utsiden med en fuktig klut, eller med en klut med mildt rengjøringsmiddel (oppvaskmiddel, nøytralt rengjøringsmiddel). Ikke bruk skarpe, skurende rengjøringsmidler som inneholder syre eller klor.

## 5 Levering, lagring, transport og oppstilling

### OBS

Fare for skader på kabinettet og varmepumpens komponenter på grunn av tunge gjenstander.

- Gjenstander som er tyngre enn 30 kg, må ikke plasseres på varmepumpen.

### 5.1 Leveransens omfang

- Umiddelbart etter mottak skal leveransen kontrolleres for ytre skader og fullstendighet.
- Mangler må reklameres straks hos leverandøren.

Tilbehørspakken inneholder

Pakke 1:

- 3 Planpakninger 5/4"
- 4 Planpakninger 1"

Pakke 2:

- 1 tube glidemiddel
- 1 HT-bue DN 40 mm 87°
- 1 beskyttelsesdeksel for plugg
- 4 EPP-skruer

I fasadepakke:

- 2 skruer M5x16 sort for forveggen
- 15 skruer for fasademontering M5x9
- 1 plast-lamellgitter
- 1 varmepumpe-blinddeksel
- Svellebånd for lamellgitter og blinddeksel
- Dokumenter (driftsveiledninger, ERP-data og -merke)
- Typeklistremerke



## 5.2 Lagring

- Hvis det er mulig, skal varmepumpen først pakkes ut like før monteringen.
- Varmepumpen skal lagres beskyttet mot:
  - fuktighet
  - frost
  - støv og smuss

## 5.3 Utpakking og transport

### Anvisninger for sikker transport

Enheten er tung (→ «Tekniske data / leveransens omfang» på side 20). Det består fare for personskader dersom varmepumpen faller eller velter.

Det består det fare for kuttskader på hendene på skarpe kanter på varmepumpen.

- Bruk kuttbestandige vernehansker.

De hydrauliske tilkoplingene er ikke dimensjonert for mekaniske belastninger.

- Varmepumpen må ikke løftes eller transportereres ved de hydrauliske tilkoplingene.

Det anbefales å transportere enheten med en gaffeltruck, eller som alternativ med en sekketralle eller for hånd.

- Varmepumpemodulen må ikke vippes mer enn 45°.
- Strammebeltene på varmepumpemodulen må kun brukes til bæring for hånd.

### Transport med en gaffeltruck

- Varmepumpen skal transporteres emballert til monteringsstedet og sikret på en trepal.

### Pakke ut:

1. Fjern plastfolier. Pass på at varmepumpen ikke blir skadet.
2. Transport- og emballasjematerialet skal avhendes på en miljøvennlig måte i samsvar med de lokale forskriftene.
3. Folien på frontplatens kunststoffelement skal fjernes på monteringsstedet.

Løfte og sette ned kabinettets veggplater fra pallen.

Dersom varmepumpen ikke transportereres med en gaffeltruck: Varmepumpen skal først løftes fra trepalen etter utpakking og nedsetting av kabinettets veggplater.

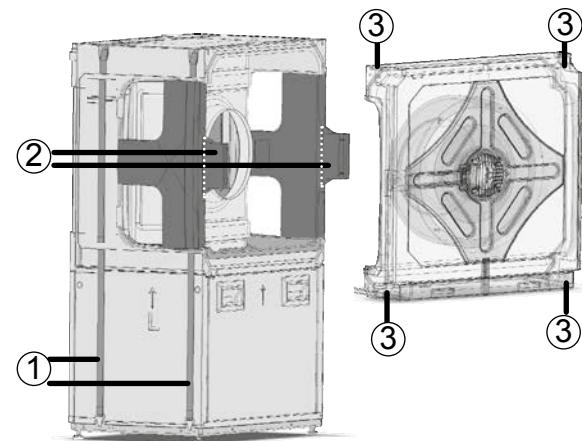
- Fasadefronten er foran varmepumpen.
- De endelte og todelte sideveggene er på baksiden.

### Alternativ separasjon av ventilatormodulen

#### MERKNAD

Ved behov (trange gjennomganger) kan ventilatormodulen tas av.

1. Pluggforbindelsene til last- og busskabel venstre oppå på koblingsboksen til kjølekretsen separates.
2. Fjern de 4 skruene.
3. Trekk av ventilatormodulen.
4. Overstående rester på støttekorsene brytes av.



1 Strammebelter med åpninger for håndtak

2 Styroporrester

3 Skruer på ventilatormodul

### Separasjon av fordampermodulen

#### MERKNAD

Ved behov kan fordampermodulen separeres fra kuldekretsmodulen. Dette arbeidet må utføres av fabrikkens kundetjeneste!

- Henvend deg vennligst til fabrikkens kundetjeneste!



## Bære varmepumpen og transport med sekketralle

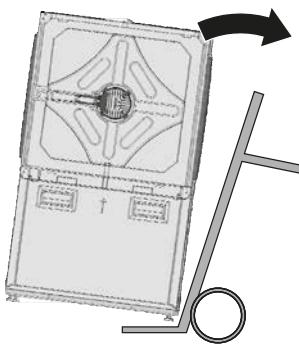
- ✓ Kabinetts sidevegger er satt ned.

På varmepumpemodulen finnes det to strammebelter med åpninger for håndtak i forskjellige høyder som kan brukes for å løfte og bære.

**I hulrommene for luftsjaktene er det klemt inn to støttekors for stabilitet - begge må først fjernes etter transport!**

### Transport av varmepumpemodulen med en sekketralle

1. Varmepumpemodulen må kun lastes med den smale siden, venstre eller høyre, på sekketrallen.



2. Varmepumpemodulen sikres med strammebelte på sekketrallen.



3. Varmepumpemodulen transporteres til oppstillingsstedet.

## 5.4 Oppstilling

### Krav til oppstillingsrommet og oppstillingsstedet



#### MERKNAD

Ta hensyn til de lokale forskriftene og standardene for kravene til oppstillingsrommet og oppstillingsstedet. I tabellen finner du forskriftena iht. DIN EN 378-1, som er gyldige i Tyskland.

Kuldemedium	Grenseverdi [kg/m³]
R 134a	0,25
R 404A	0,52
R 407C	0,31
R 410A	0,44

(→ «Tekniske data / leveransens omfang» på side 20).

$$\text{Minste romvolum} = \frac{\text{Fyllmengde kuldemedium [kg]}}{\text{Grenseverdi [kg/m}^3\text{]}}$$



#### MERKNAD

Hvis det installeres flere varmepumper av samme type, må man kun ta hensyn til én varmepumpe. Hvis det installeres flere varmepumper av ulik type, må man kun ta hensyn til varmepumpen med det største innholdet av kuldemedium.

- ✓ Minste romvolum tilsvarer kravene for det brukte kuldemediet.
- ✓ Oppstilling kun inne i bygningen.
- ✓ Oppstillingsrommet er tørt og frostfritt.
- ✓ Avstandsmålene ble overholdt.(→ «Oppstillingsplaner» på side 25).
- ✓ Undergrunnen er egnet til oppstilling av varmepumpen:
  - jevn og vannrett
  - har bæreevne for varmepumpens vekt



## 5.5 Lyd

I de respektive oppstillingsplanene for luft/vann varmepumper, må det tas hensyn til lydutslipp fra varmepumpene. De gjeldende regionale forskriftene må overholdes.

1

### MERKNAD.

De følgende lydtrykknivåene er karakteristiske størrelser. Andre oppstillingssituasjoner, flere tilgrensende bygninger eller også bare reflekterende flater, kan føre til en økning av nivået. En nøyaktig angivelse av det respektive lydtrykknivået er kun mulig med en måling på oppstillingsstedet, når varmepumpen allerede er installert. Regionale forskrifter er det ikke tatt hensyn til i tabellverdiene. Tillegg for leireholdighet, grunnbelastning osv. må legges til, dersom nødvendig.

Følgende lydtrykknivå vil oppstå avhengig av avstanden og oppstillingsvarianten med retningsfaktor Q. Alle opplysninger i dB(A):

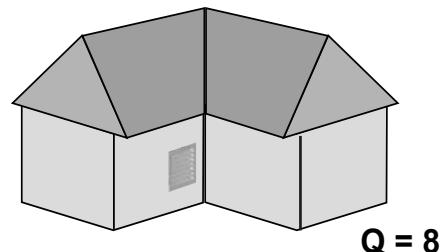
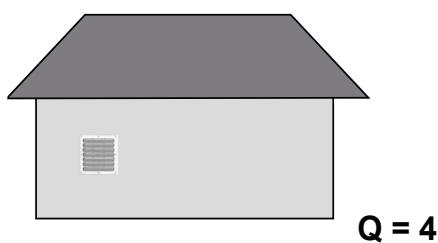
LWV 82R1/3	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Avstand i m	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Lydtrykknivå Q4	40	34	30	28	26	24	23	22	21	20	19	18	18	17	16	16	15	15	14	14
Lydtrykknivå Q4 Silent Mode	35	29	25	23	21	19	18	17	16	15	14	13	13	12	11	11	10	10	9	9
Lydtrykknivå Q8	43	37	33	31	29	27	26	25	24	23	22	21	21	20	19	19	18	18	17	17
Lydtrykknivå Q8 Silent Mode	38	32	28	26	24	22	21	20	19	18	17	16	16	15	14	14	13	13	12	12

LWV 122R3	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Avstand i m	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Lydtrykknivå Q4	44	38	34	32	30	28	27	26	25	24	23	22	22	21	20	20	19	19	18	18
Lydtrykknivå Q4 Silent Mode	39	33	29	27	25	23	22	21	20	19	18	17	17	16	15	15	14	14	13	13
Lydtrykknivå Q8	47	41	37	35	33	31	30	29	28	27	26	25	25	24	23	23	22	22	21	21
Lydtrykknivå Q8 Silent Mode	42	36	32	30	28	26	25	24	23	22	21	20	20	19	18	18	17	17	16	16

Retningsfaktoren Q for de forskjellige oppstillingsvariantene:

Q4: Luftinngang/luftutgang på veggen

Q8: Luftinngang/luftutgang på veggen (hjørneoppstilling mindre enn 3 m eller ovenforliggende vegg mindre enn 5 m eller tak mindre enn 3 m. Det får maksimalt finnes to veggger eller tak, ellers må det legges til et tillegg for hver ekstra vegg eller hvert tak på 3dB(A).)

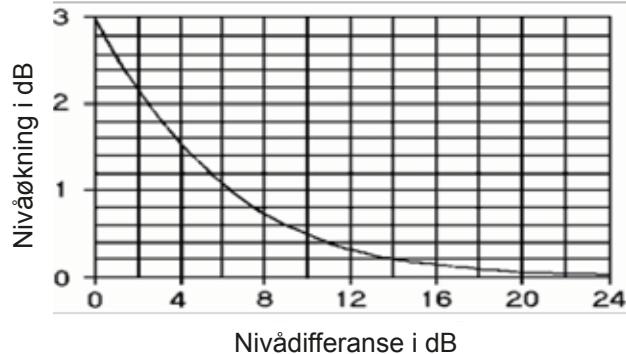




Ved 2 eller flere varmepumper av samme varmepumpe type må den respektive nivåøkningen adderes til det tilsvarende lydtrykknivået fra følgende tabell:

Antall $n$ lydkilder som genererer samme støy	Nivåøkning $\Delta L$ i dB
1	0,0
2	3,0
3	4,8
4	6,0
5	7,0
6	7,8
7	8,5
8	9,0
9	9,5
10	10,0
12	10,8

Ved to varmepumper som er forskjellige og ikke genererer samme støy, kan nivåøkningen leses ut fra følgende diagram:



Eksempel: Hvis nivådifferansen mellom to ulike lydkilder er 5 dB, utgjør dette en nivåøkning på 1,2 dB i tillegg.

## 6 Oppstilling og forbindelse

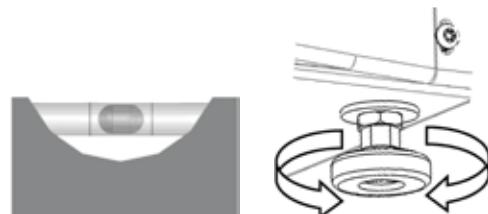


### FORSIKTIG!

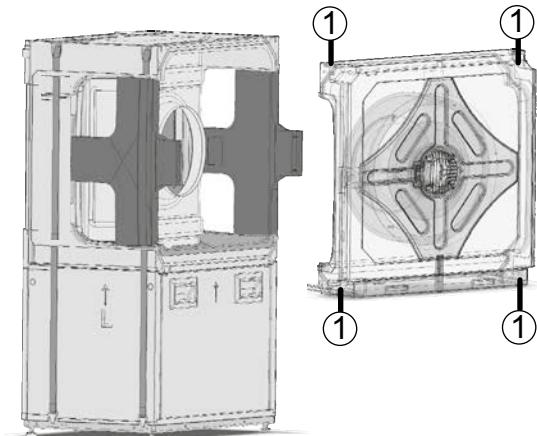
I området rundt luftutslippet er lufttemperaturen ca. 5 °C lavere enn omgivelsestemperaturen. Ved visse klimatiske forhold er det derfor mulig at det dannes et islag rundt luftutslippet. Varmepumpen må stilles opp på en slik måte at luftutslippet ikke munner ut i gangveier.

### Rette inn varmepumpen

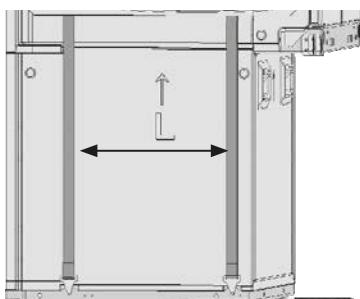
1. Rett inn varmepumpemodulen på oppstillingsstedet med de høydejusterbare føttene ved hjelp av en skrunøkkel NV 13, slik at den står stabilt og vannrett. Justeringsområde: 20 mm. Deretter festes det med kontramuttere NV 17.



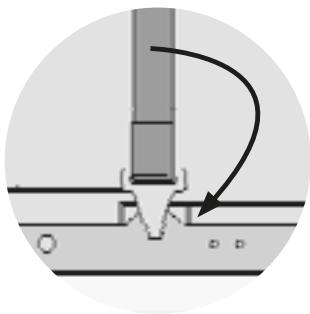
Dersom ventilatormodulen ble demontert, så må den monteres på fordampermodulen igjen. De 4 skruene (1) monteres og de to pluggforbindelsene til last- og byskabelen gjenopprettes.



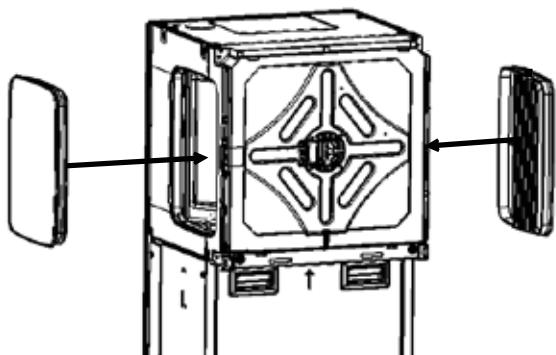
2. Fjern de to strammebeltene.



3. Åpne låsen, kroken på grunnplaten dreies 90°.



4. Svellebåndet monteres på lamellgitter og blinddeksel ved at det legges rundt kantene og limes fast.
  - Monteringsveiledning varmepumpe
5. Fjern de to styroporkorsene:
6. og erstattes med blinddeksel og lamellgitter.

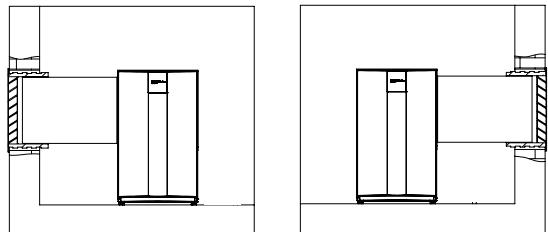


Lamellgitter - venstre eller høyre - monteres på luftutblåsningsiden!

7. Bakveggen henges inn oppe og skrus fast nede.
  - Monteringsveiledning varmepumpe

## 7 Montasje luftføring

### 7.1 Luftutblåsning høyre eller venstre blåsende ut venstre: blåsende ut høyre



- Monteringsveiledning luftkanaler
- Monteringsveiledning veggjennomføring

## 8 Montere sidevegger, bakvegg og deksel

- Monteringsveiledning varmepumpe
- 1. Fest bakveggen.
- 2. Heng inn sideveggene ovenfra. Fest i midten med en skrue fremme. Fest nede med 2 skruer.
- 3. Sett på deksel og skru fast.



## 9 Montering hydraulikk

### MERKNAD.

Dersom et bestående anlegg skiftes ut, så får ikke de gamle vibrasjonsdempningene brukes igjen.

### MERKNAD.

Før tilkobling med varmesystemet må varmekretsen skyldes grundig.

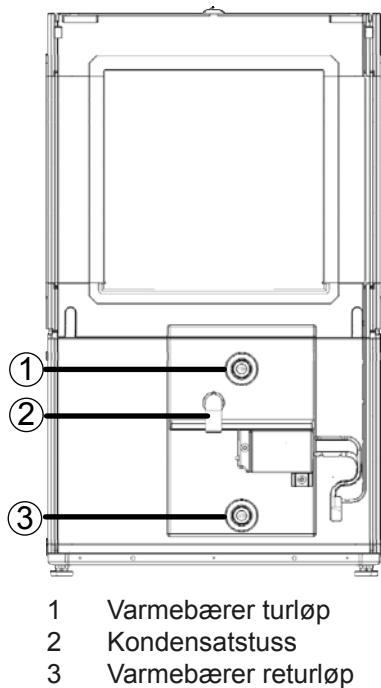
### OBS

Skader på kobbellørene på grunn av for høy belastning!

- Sikre alle tilkoplinger mot vridning.
- ✓ Tverrsnitt og lengde på rørene i varmekretsen er tilstrekkelig dimensjonert.
- ✓ Det maksimale eksterne trykkfallet i sirkulasjonspumpen må minst kunne yte den minimale gjennomstrømningen som er påkrevd for varmepumpetypen (→ «Tekniske data / leveransens omfang» på side 20).
- ✓ Hydraulikken må utstyres med en akkumulator, hvis nødvendige volum er avhengig av din type varmepumpe:

$$\text{Volum bufferminne} = \text{Minimum vannvolumstrøm}/10$$

- ✓ Ledningene for varmeanlegget er festet på veggen eller i taket via et forankringspunkt.



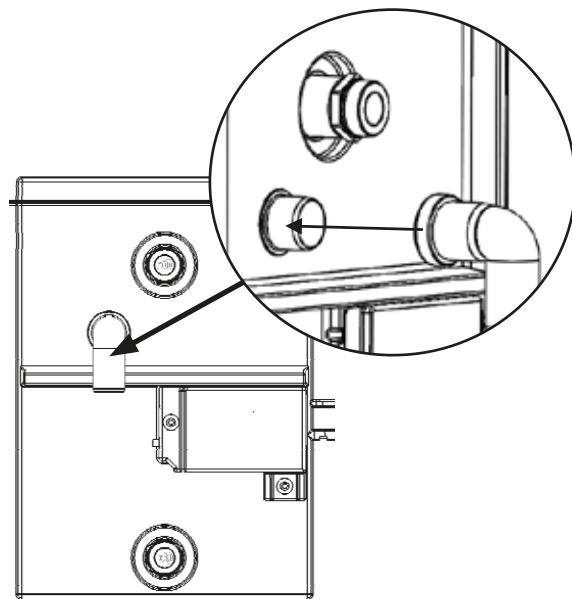
1. Sett inn en avlufter på varmekretsens høyeste punkt.

2. Det må sikres at driftsovertrykkene (→ «Tekniske data / leveransens omfang» på side 20) overholdes.

### Kondensat-tilkobling

Sikkerhetsventilens utløp varmebærer og kondensvann som stammer fra luften må ledes ut ved å ta hensyn til de gjeldende forskriftene og normene. Hvis kondensvannet og avløpet fra sikkerhetsventilen ledes inn i kloakken er dette kun tillatt via en traktvannlås som må være tilgjengelig til enhver tid.

1. HT-bue settes på kondensatutgangen.



2. Før rørsystemet helt inn til traktvannlåsen.

→ Monteringsveiledning varmepumpe



## 10 Elektrisk montering

### Foreta elektriske tilkoplinger

#### OBS

Ødeleggelse av kompressoren på grunn av feil dreiefelt!

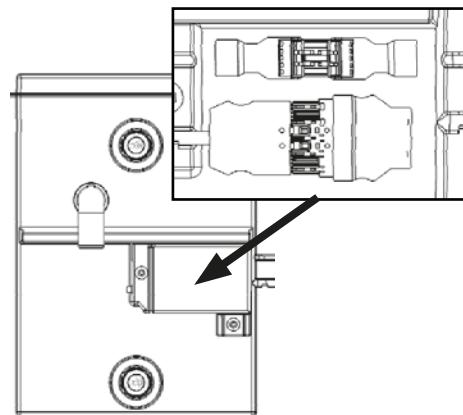
- Det må sikres at kraftforsyningen til kompressoren har høyre dreiefelt.

### Grunnleggende informasjon om den elektriske tilkoplingen

- For elektriske tilkoplinger gjelder eventuelt spesifikasjonene til det lokale energiforsyningsverket.
- Strømforsyningen til varmepumpen må utstyres med en allpolet sikringsautomat med en kontaktavstand på minst 3 mm (i henhold til IEC 60947-2).
- Jordfeilbryter type A er tilstrekkelig, dersom det kreves.
- Ta hensyn til utløserstrømmens verdi (→ «Tekniske data / leveransens omfang» på side 20).
- Forskriftene om elektromagnetisk kompatibilitet (EMC-forskriftene) må overholdes:
- Styre-/følerledninger og tilførselsledning til varmepumpen må legges med tilstrekkelig avstand fra hverandre (> 100 mm).
- Uskjermede strømforsyningsledninger og skjermede ledninger (buss-kabel) må legges med tilstrekkelig avstand fra hverandre.
- Patch-kabel og buss-kabel skal ikke forlenges. Det er mulig å bruke buss-kabler inntil en lengde på 30 m, hvis kabelens kvalitet tilsvarer originalkabelen.

### Forbinde varmepumpemodulen med hydraulikkmodul, hydraulikkstasjon eller veggregulator

1. De to pluggforbindelsene til last- og busskablene føres til innstikksplassene på varmepumpemodulen.
2. Sett sammen forbindelsene.



3. Monter tildekning for pluggforbindelser.



## 11 Spyle, fylle på og avlufte

### 11.1 Kvalitet varmebærer

#### ! MERKNAD

- Detaljert informasjon inneholder blant annet VDI-retningslinjen 2035 "Unngåelse av skader i varmtvannsvarmeanlegg".
- nødvendig pH-verdi: 8,2 ... 10
- ved materialer av aluminium: pH-verdi: 8,2 ... 8,5
- Anlegget skal utelukkende fylles med helt avsaltet vann (VE-vann) eller VDI 2035 vann som varmebærer (anlegget drives med en saltfattig driftsmåte).

Fordeler ved saltfattig driftsmåte:

- lave korrosjonsfremmende egenskaper
- ingen dannelse av kjelestein
- ideell for lukkede varmekretser
- ideell pH-verdi på grunn av egenalkalisering etter påfylling av anlegget
- ved behov enkel alkalisering til en pH-verdi på 8,2 gjennom tilførsel av kjemikalier

### 11.2 Skylle og fylle varmekretsen

- ✓ Avløpsledning for sikkerhetsventilen er tilkoplet.
- Forviss deg om, at sikkerhetsventilens åpningstrykk ikke overskrides.

#### ! MERKNAD

For å støtte skylle- og ventilasjonsforløpet kan også ventilasjonsprogrammet til regulatoren brukes. Gjennom ventilasjonsprogrammet er det mulig å styre enkelte sirkulasjonspumper og også omkoblingsventilen. Demontering av ventilmotoren er dermed ikke nødvendig.

## 12 Isolere hydrauliske tilkoplinger

Isolere hydrauliske ledninger i samsvar med lokale forskrifter.

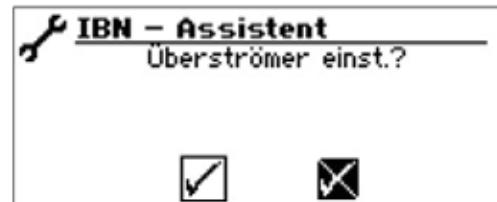
1. Åpne stengeanordninger.
2. Utfør en trykktest og kontroller tettheten.
3. Eksternt rørsystem må isoleres på monteringsstedet.
4. Alle tilkoplinger, armaturer og ledninger må isoleres.
5. Dersom varmepumpen brukes til kjøling under 18°C (kun mulig i kombinasjon med veggregulatoren) må isoleringen være dampdiffusjontett.

## 13 Stille inn overløpsventilen

#### ! MERKNAD

- Arbeidene i dette avsnittet er bare nødvendige ved seriekobling av akkumulatorer.
- Arbeidstrinnene må utføres raskt, ellers kan den maksimale returtemperaturen overskrides og varmepumpen kobler om til høytrykksalarm.
- Ved å dreie reguleringsknappen på overløpsventilen mot høyre øker temperaturforskjellen (temperaturløft), ved å dreie den mot venstre minsker den.
- ✓ Anlegget går i varmedrift (ideelt sett i kald tilstand).

Ved en seriekobling av akkumulatorer, har du allerede i KIG-assistenten mulighet til å stille inn overløpsventilen passende til det hydrauliske systemet.



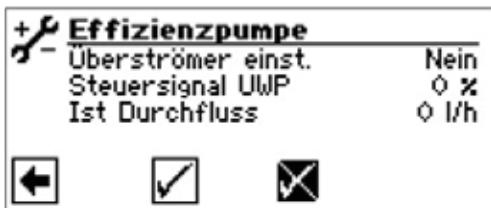
Bekrefte KIG-assistenten eller innstillingen via:

Foreta Service >> Innstillinger >> Pumpe i energiklasse SP:

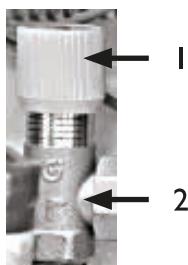


Menypunktet "Innstille overløpsventil" er forhåndsinnstilt på "Nei". Innstillingsfunksjonen for overløpsventilen er deaktivert.

- Styresignal UWP er indikatoren for den aktuelt nødvendige pumpeeffekten i %
- Nå-massestrøm er den aktuelle massestrømmen (målenøyaktighet +/- 200l/t)



1. Åpne overløpsventilen helt, lukk varmekretsene
2. Still menypunktet "Innstille overløpsventil" fra "Nei" til "Ja"; slik aktiveres sirkulasjonspumpen med 100 % - pumpen starter opp.
3. Når styresignalet UWP 100 % er nådd, lukker du overløpsventilen så mye, at den maksimale massestrømmen kan sikres (se tekniske data).



Overløpsventil (2) innstillingsknapp (1)

4. Når du går ut av menyen "Innstille overløpsventil", eller senest etter 1 time, skifter sirkulasjonspumpen til standardregulering igjen
5. Åpne ventilene til varmekretsene.

## 14 Oppstart

- ✓ Relevante planleggingsdata for anlegget er komplett dokumentert.
  - ✓ Drift av varmepumpeanlegget er registrert hos det ansvarlige energiforsyningsselskapet.
  - ✓ Anlegget er luftfritt.
  - ✓ Installasjonskontroll iht. grovsjekklisten er vellykket avsluttet.
1. Sikre, at følgende punkter er gjennomgått:
    - Høyre dreiefelt for kraftforsyningen på kompressoren foreligger.
    - Anlegget er installert og montert i overensstemmelse med denne bruksanvisningen.
    - Den elektriske installasjonen ble utført fagmessig i overensstemmelse med denne bruksanvisningen og de lokale forskriftene.
    - Strømforsyningen til varmepumpen er utstyrt med en allpolet sikringsautomat med en kontaktavstand på minst 3 mm (IEC 60947-2).
    - Høyden på utløserstrømmen blir overholdt.
    - Varmekretsen er skyllet og ventilert.
    - Alle sperreorganer i varmekretsen er åpne.
    - Rørsystemene og komponentene i anlegget er tette.
  2. Fullføringsrapporten for varmepumpeanleggene må utfylles fullstendig og underskrives.
  3. I Tyskland og Østerrike: Fullføringsrapporten for varmepumpeanlegg og grovsjekklisten sendes til kundeservicen i produsentens fabrikk. I andre land: Fullføringsrapporten for varmepumpeanlegg og grovsjekklisten sendes til produsentens samarbeidspartner på stedet.
  4. Den kostnadspliktige oppstarten av varmepumpen skal gjennomføres av kundeservicepersonale som er autorisert av produsenten.



## 15 Vedlikehold

### MERKNAD

Vi anbefaler at det inngås en servicekontrakt med en VVS-fagbedrift.

### 15.1 Grunnleggende

Varmepumpens kjølekrefts har ikke behov for noe regelmessig vedlikehold.

Lokale forskrifter – f.eks. EU-direktivet (EF) 517/2014 – foreskriver blant annet å gjennomføre tetthetskontroller og/eller å føre en loggbok ved visse varmepumper.

- Overholdelsen av lokale forskrifter med hensyn til det spesifikke varmepumpeanlegget, må sikres.

### 15.2 Behovsavhengig vedlikehold

Årlig, ved behov hyppigere:

- Kontroll og rengjøring av komponentene i varmekretsen, f.eks. ventiler, ekspansjonstanker, sirkulasjonspumper, filtre, slamsamlere.
- Kontroll av funksjon av sikkerhetsventilen for varmekretsen.
- Kontroller regelmessig om kondensatet kan renne uhindret ut av varmepumpen. Samlekaret for kondensat i varmepumpen og fordamper skal kontrolleres regelmessig for forurensning / tilstopping og rengjøres ved behov.

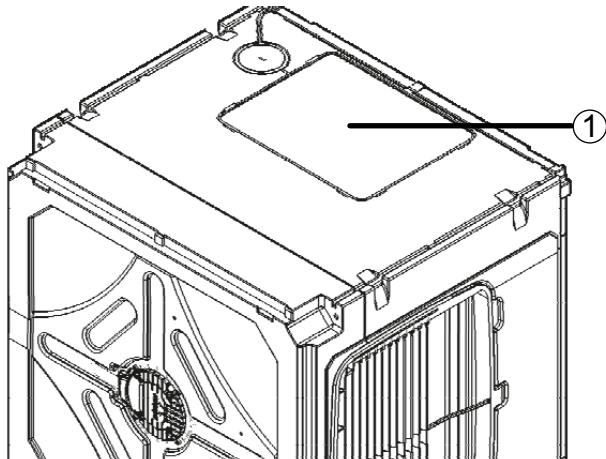
### 15.3 Årlig vedlikehold

- Analytisk registrering av varmebærerens kvalitet. Ved avvik fra retningslinjene skal det omgående treffes egnede tiltak.

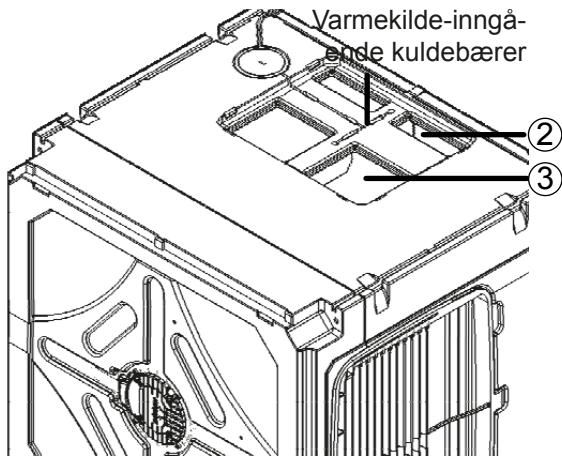
### 15.4 Kontrollere fordamper og samlekaret for kondensat og rengjøre ved behov

Årlig, ved behov hyppigere:

- Fasaden foran og dekselet tas av, slik får du tilgang til rengjøringsåpningen (1) og området derunder mellom fordamperene.



- Her kan hele samlekaret for kondensat inneses i innsugnings- (2) og utblåsningsområdet (3) og eventuelt rengjøres



Som alternativ kan luftkanalene eller ventilatormodulen tas av for å gjøre tilgangen lettere.

### 15.5 Rengjøre og skylle kondensator

- Kondensator skal rengjøres og spyles iht. forskriften fra produsenten.
- Etter spyling av kondensatoren med kjemiske rengjøringsmidler: Rester må nøytraliseres og kondensator spyles grundig med vann.



## 16 Feil

- ▶ Les ut årsaken til feilen via diagnoseprogrammet til varme- og varmepumperegulatoren.
- ▶ Ta kontakt med produsentens samarbeidspartner på stedet, eller fabrikkens kundeservice. Derved må du holde klar feilmeldingen og enhetsnummert.

## 17 Demontering og avfallsbehandling

### 17.1 Demontering

- ✓ Varmepumpen er koplet fra strømnettet og sikret mot gjeninnkopling.
- ▶ Samle opp alle medier på en sikker måte.
- ▶ Komponenter skal sorteres etter materialer.

### 17.2 Avfallsbehandling og gjenvinning

- ▶ Miljøskadelige medier skal avhendes i samsvar med de lokale forskriftene, f.eks. Kuldemedium, kompressorolje...
- ▶ Varmepumpens komponenter og emballasjematerialer må leveres til gjenvinning i henhold til lokale forskrifter, eller avhendes på forskriftsmessig måte.



## Tekniske data / leveransens omfang

Effektdata				LWV 82R1/3	LWV 122R3
Varmeeffekt i COP ved A10/W35 iht. EN14511	Dellastrift	kW i COP	3,00 i 5,00	5,50 i 5,10	
ved A7/W35 iht. EN14511	Dellastrift	kW i COP	2,75 i 4,60	5,00 i 4,80	
ved A7/W55 iht. EN14511	Dellastrift	kW i COP	2,50 i 2,70	4,20 i 2,60	
ved A7/W55 iht. EN14511	Dellastrift	kW i COP	2,50 i 2,70	4,20 i 2,60	
ved A2/W35 iht. EN14511	Dellastrift	kW i COP	4,30 i 4,10	6,50 i 3,90	
ved A-7/W35 iht. EN14511	Drift på full last	kW i COP	6,00 i 3,00	9,00 i 2,80	
Ved A-7/W55 iht. EN 14511	Drift på full last	kW i COP	5,40 i 2,00	8,00 i 1,80	
Varmekapasitet ved A10/W35	min. i maks.	kW i kW	3,00 i 7,00	5,40 i 11,50	
ved A7/W35	min. i maks.	kW i kW	2,75 i 7,00	5,10 i 11,50	
ved A7/W55	min. i maks.	kW i kW	2,50 i 7,00	4,60 i 11,50	
ved A2/W35	min. i maks.	kW i kW	2,70 i 7,00	4,50 i 11,50	
ved A-7/W35	min. i maks.	kW i kW	3,00 i 6,00	4,80 i 9,00	
ved A-7/W55	min. i maks.	kW i kW	2,70 i 5,40	4,20 i 8,10	
Kjøleeffekt i EER vedA35/W18	Dellastrift	kW i EER	6,00 i 3,00	8,50 i 2,80	
ved A35/W7	Dellastrift	kW i EER	3,60 i 1,80	5,00 i 1,80	
Kjøleeffekt vedA35/W18	min. i maks.	kW i kW	1,00 i 6,00	2,00 i 8,50	
ved A35/W7	min. i maks.	kW i kW	1,00 i 4,50	2,00 i 6,00	
Bruksgrenser					
Varmekrets returtemp min. i varmekrets turtemp maks. Varme		°C	20 i 45	20 i 45	
Varmekilde Varme	min. i maks.	°C	-22 i 35	-22 i 35	
Ekstra driftspunkter	...		A0/W60	A0/W60	
Lyd					
Lydtrykknivå i 1 m avstand til enhetens kant	min. i maks. inne	dB(A)	— i —	— i —	
Lydtrykknivå i 1 m avstand til enhetens kant	min. i natt i maks. ute	dB(A)	— i 35 i 40	— i 39 i 44	
Lydefektnivå	min. i maks. inne	dB(A)	— i —	— i —	
Lydefektnivå	min. i natt i maks. ute	dB(A)	— i 40 i 45	— i 44 i 49	
Lydefektnivå iht. EN12102		dB(A)	40	44	
Varmekilde					
Luftvolumstrøm ved maksimalt eksternt trykkfall		m³/t	2500	2900	
Maksimalt eksternt trykk		Pa	25	25	
Varmekrets					
Volumstrøm: minimal i nominell analog A7W35 (dellastrift) i maksimal		l/t	600 i 600 i 1200	600 i 850 i 1900	
Eksternt trykkfall i trykktap i volumstrøm		bar i bar i l/t	— i 0,14 i 1200	— i 0,2 i 1900	
Maks. tillatt driftstrykk		bar	3	3	
Generelle data					
Vekt total		kg	138	154	
Vekt varmepumpemodul i compactmodul i ventilatormodul		kg i kg i kg	88 i — i 16	104 i — i 16	
Kuldedemidietype i fyllmengde kuldemedium		... i kg	R410A i 3,00	R410A i 3,60	
Elektrisk anlegg					
Spenningskode i allpolet sikring varmepumpe*)**)		... i A	1~N/PE/230V/50Hz i B16	3-N/PE/400V/50Hz i B16	
Spenningskode i sikring styrespenning **)		... i A	1~N/PE/230V/50Hz i B10	1~N/PE/230V/50Hz i B10	
Spenningskode i sikring elektrisk varmekolbe **)		... i A	—	—	
VP*): effekt. effektopptak A7/W35 (dellastrift) EN14511 i strømopptak i cosφ		kW i A i ...	0,6 i 3,0 i 0,8	1,05 i 3,0 i 0,8	
VP*): effekt. effektopptak A7/W35 iht. EN14511: min. i maks.		kW i kW	0,7 i 2,20	1,0 i 2,50	
VP*): maks. maskinstrøm i maks. effektopptak innenfor bruksgrensene		A i kW	16 i 3,5	13 i 6,0	
Startstrøm: direkte i med mykstarter		A i A	< 5 i —	< 5 i —	
Beskyttelsesgrad		IP	20	20	
Effekt elektrisk varmekolbe	3 i 2 i 1 faset	kW i kW i kW	— i — i —	—	
Effektopptak sirkulasjonspumpe varmekrets	min. — maks.	W	—	—	
Øvrig informasjon for enheter					
Sikkerhetsventil varmekrets	ingår i leveransen: • ja — nei		—	—	
Ekspansjonsbeholder varmekrets	ingår i leveransen: • ja — nei		—	—	
Overlopsventil i vekselventil varme. -tappevarmtvann	integrt: • ja — nei		—	— i —	
Vibrasjonsdempere varmekrets	integrt: • ja — nei		•	•	
Styreenhet	integrt: • ja — nei		—	—	
Varmemengderegistrering	integrt: • ja — nei		•	•	

\*) kun kompressor, \*\*) vær obs på lokale forskrifter,

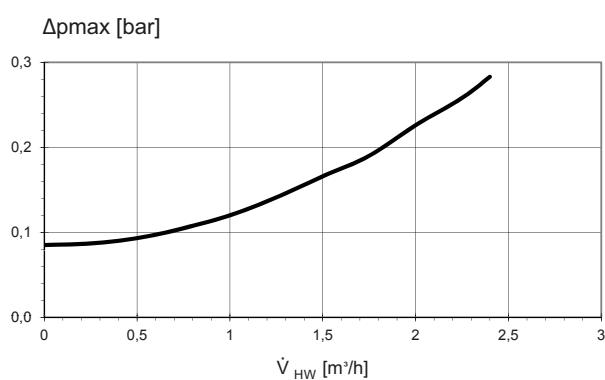
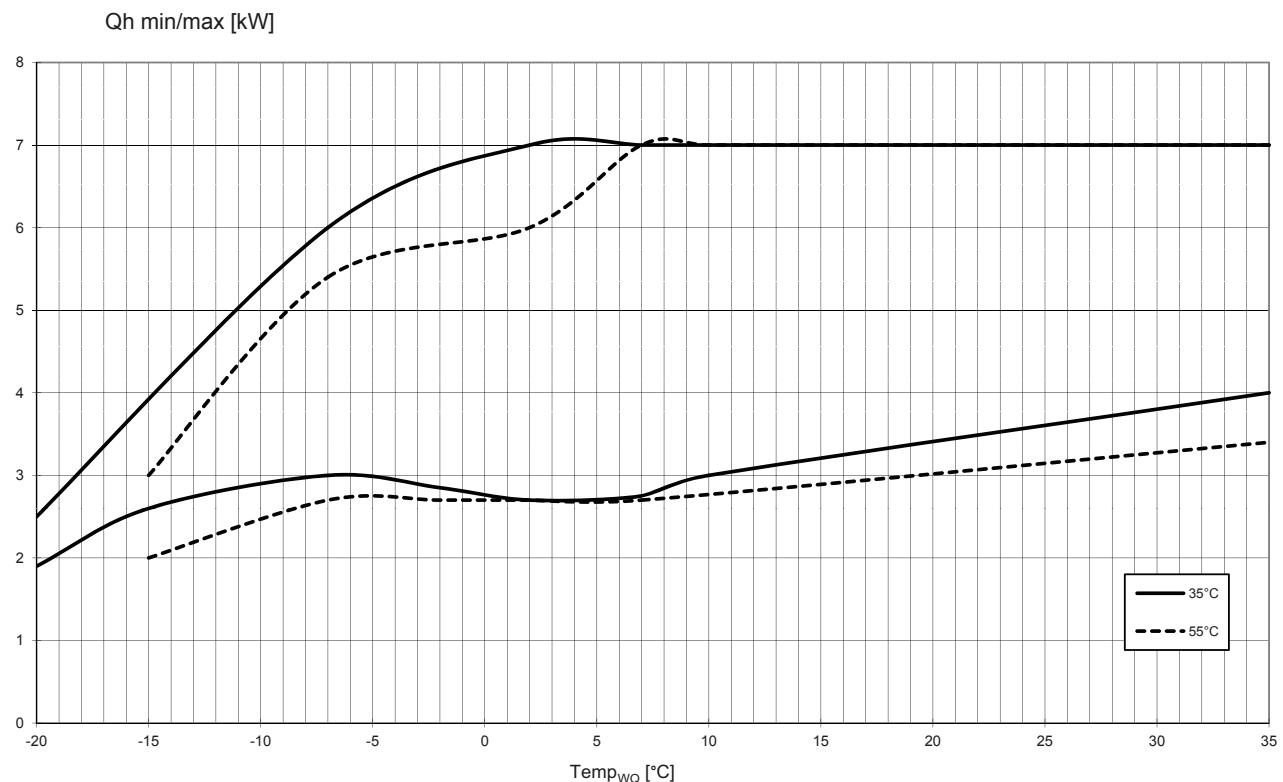
813577

813578



## Effektdiagrammer

LWV 82R1/3



823290

823290

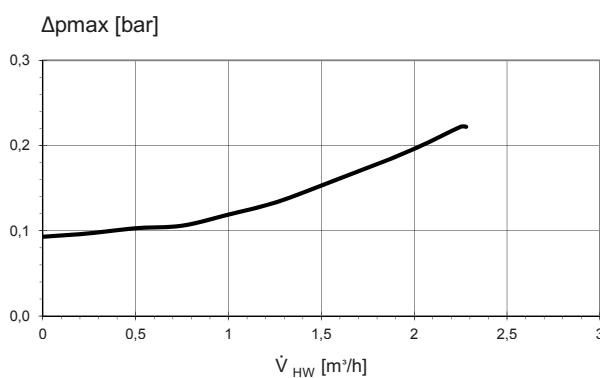
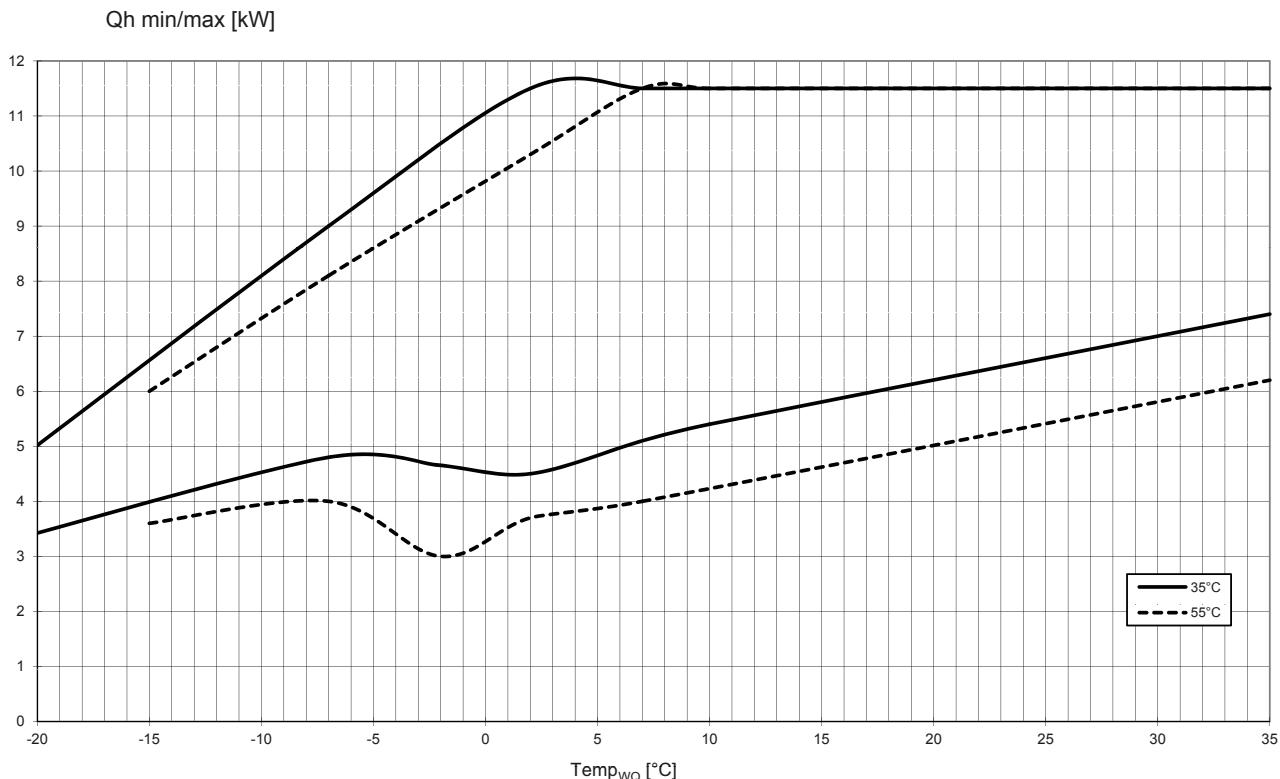
Tegnforklaring:

⋮ <sub>HW</sub>	Volumstrøm varmebærer
Temp <sub>WQ</sub>	Temperatur varmekilde
Δpmaks	Maksimalt trykktap
Q <sub>h</sub> min/maks	Minimal/maksimal varmeeffekt



## LWV 122R3

## Effektdiagrammer



823291

823291

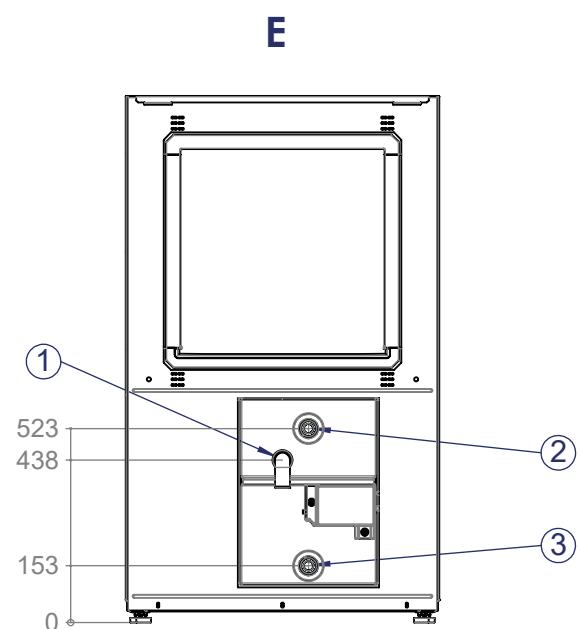
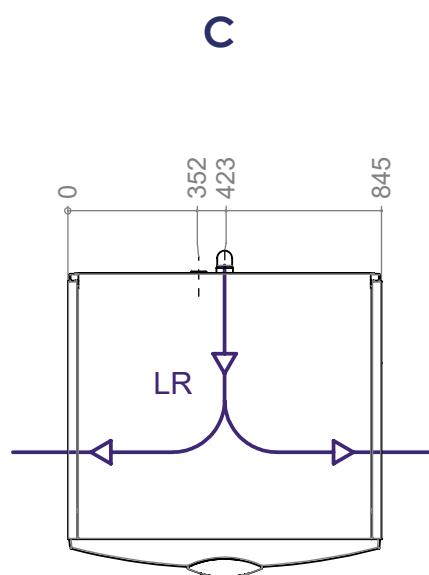
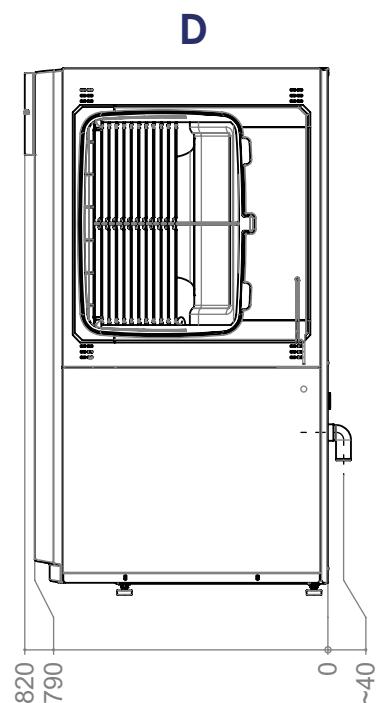
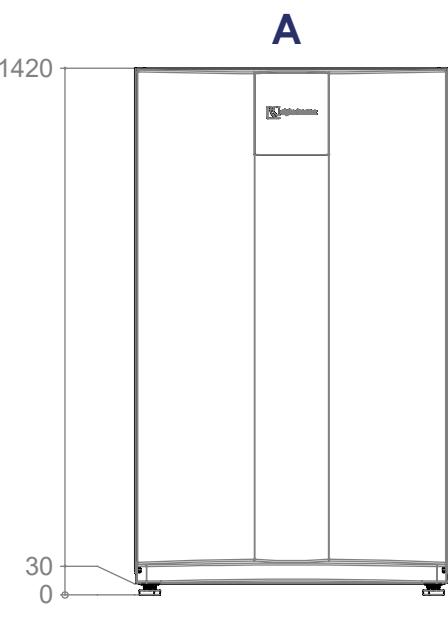
Tegnforklaring:

$\dot{V}_{HW}$	Volumstrøm varmebærer
Temp <sub>WQ</sub>	Temperatur varmekilde
$\Delta p_{maks}$	Maksimalt trykktap
Q <sub>h</sub> min/maks	Minimal/maksimal varmeeffekt



# Måltegning 1

LWV



Tegnforklaring: D819476

Alle mål i mm.

- A Sett forfra
- D Sett fra høyre side
- C Sett ovenfra
- E Sett bakfra uten rørsystem

LR Luftretning (venstre eller høyre velges på stedet)

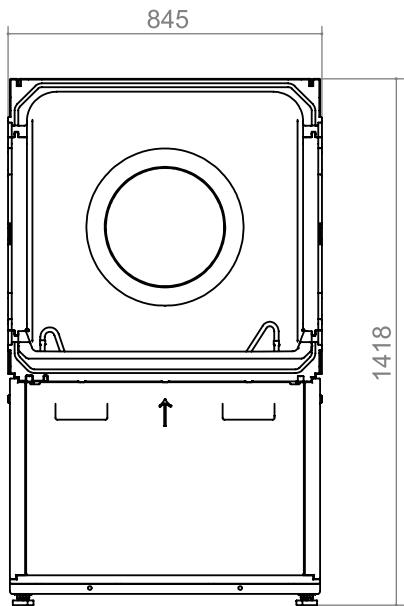
Pos.	Betegnelse	Dim. 8kW.	Dim. 12kW.
1	Kondensatavløp HT-rør	DN 40	DN 40
2	Utgående varmebærer (turløp)	G 1" utvendig gjenge	G 5/4" utvendige gjenge
3	Inngående varmebærer (returløp)	G 1" utvendig gjenge	G 5/4" utvendige gjenge



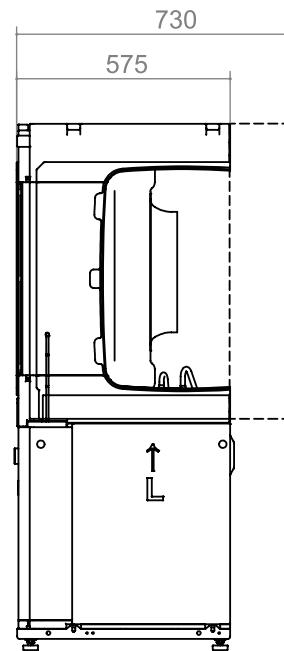
## Måltegning 2

LWV

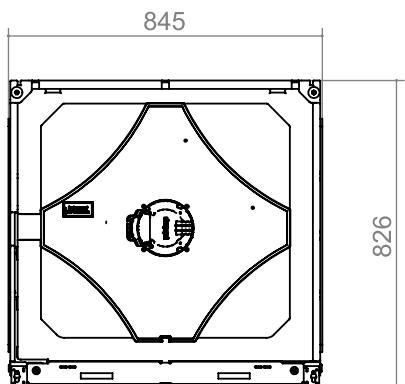
A1



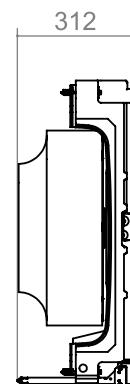
B1



A2



B2



Tegnforklaring: D819476

Alle mål i mm.

A1 Varmepumpemodul sett forfra

B1 Varmepumpemodul sett fra venstre side

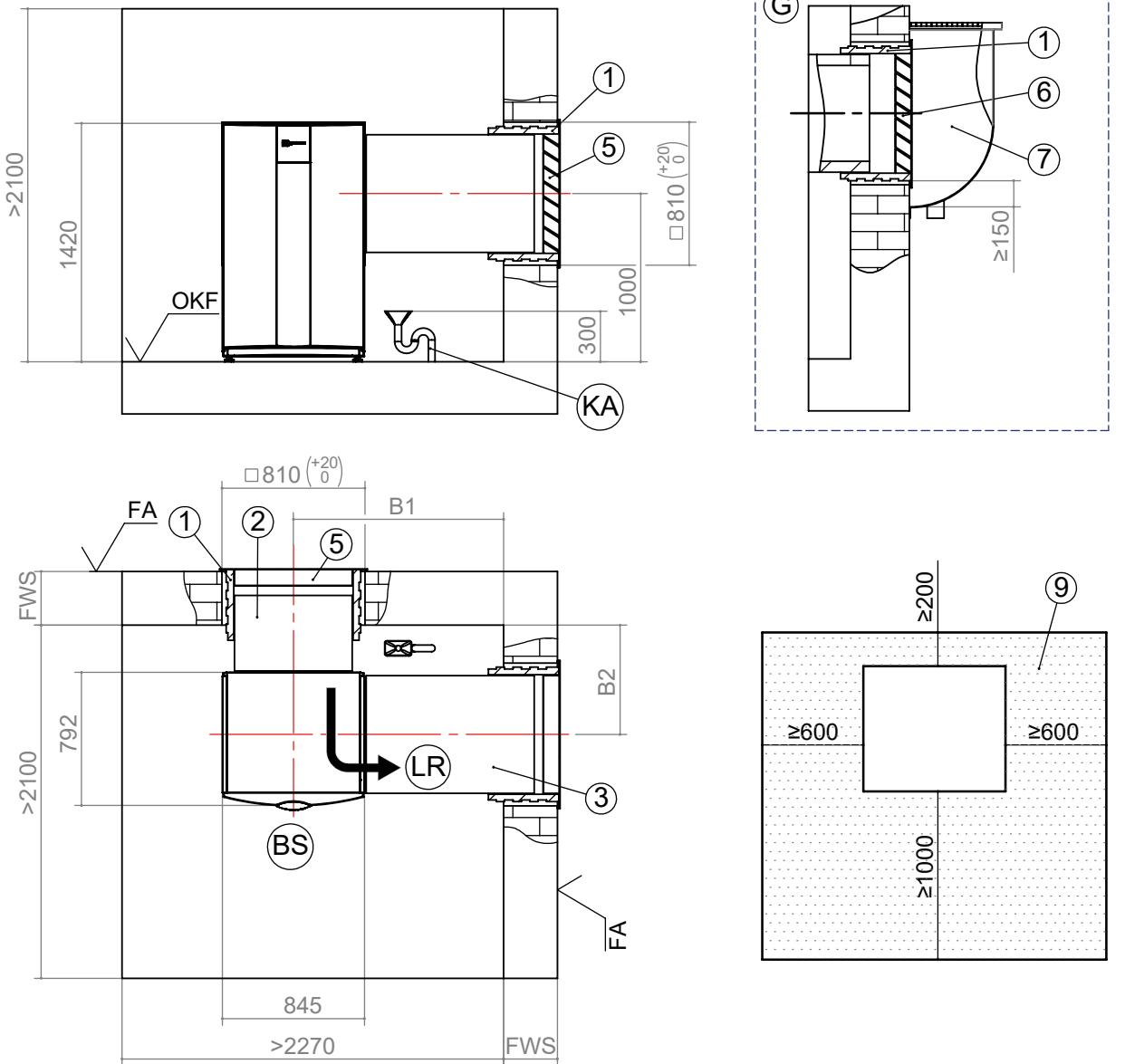
A2 Ventilatormodul sett forfra

B2 Ventilatormodul sett fra venstre side



# Oppstillingsplaner

V1



Pos.	Betegnelse	Mål
B1	Ved ferdig veggykkelse 240 til 320	1330
	Ved ferdig veggykkelse 320 til 400	1250
B2	Ved ferdig veggykkelse 240 til 320	730
	Ved ferdig veggykkelse 320 til 400	650

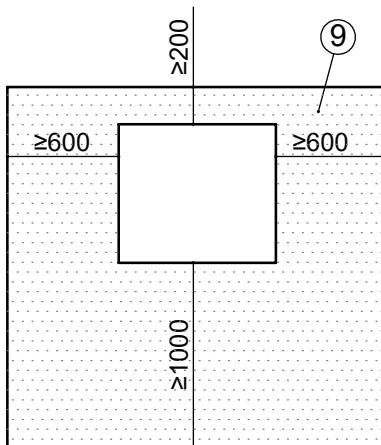
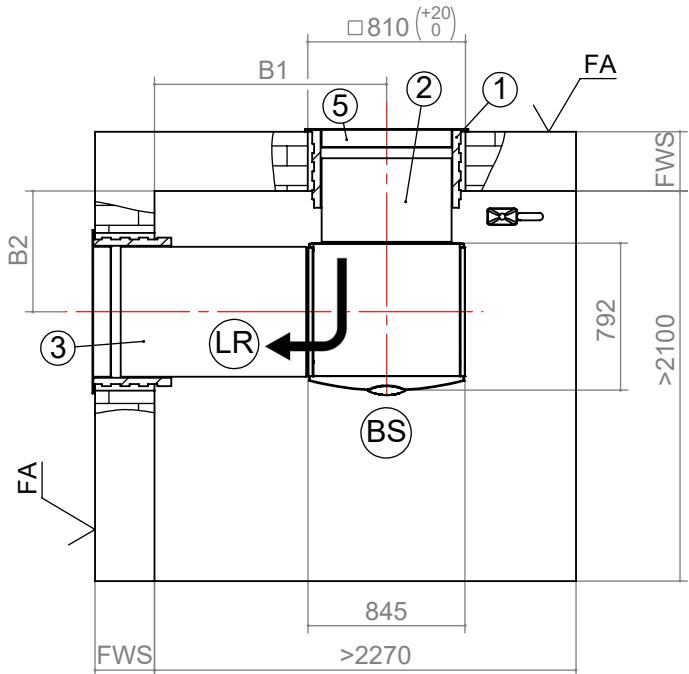
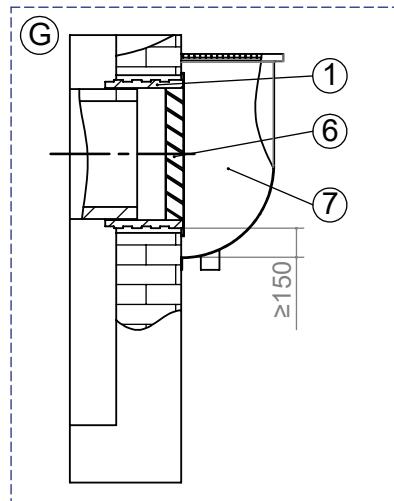
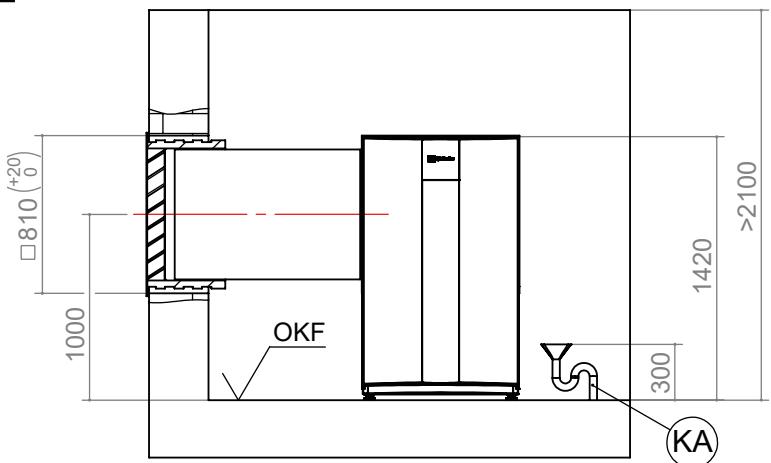
Tegnforklaring: 819471 Med forbehold om tekniske endringer. Alle mål i mm.	
V1	Versjon 1
OKF	Overkant ferdig gulv
FA	Ferdig utvendig fasade
LR	Luftretning
BS	Betjeningsside
FWS	Ferdig veggykkelse
KA	Kondensatavløp
G	Snitt innbygging i lyssjakt

Pos.	Betegnelse
1	Tilbehør: Veggjennomføring 800x800x420
2	Tilbehør: Luftkanal 700x700x450
3	Tilbehør: Luftkanal 700x700x1000
5	<b>Montasje over bakkenivå</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
6	<b>Innbygging i lyssjakt</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
7	På monteringsstedet: Lyssjakt med vannavløp min. fritt tverrsnitt 0,6 m <sup>2</sup>
9	<b>Minsteavstander for servicearbeider:</b> Ved reduksjon av arbeidsavstandene til et minimum må man kappe lengden på luftkanalene. Dette medfører en betydelig økning i lydtryknivået!



## Oppstillingsplaner

V2



Pos.	Betegnelse	Mål
B1	Ved ferdig veggykkelse 240 til 320	1330
	Ved ferdig veggykkelse 320 til 400	1250
B2	Ved ferdig veggykkelse 240 til 320	730
	Ved ferdig veggykkelse 320 til 400	650

Tegnforklaring: 819471

Med forbehold om tekniske endringer. Alle mål i mm.

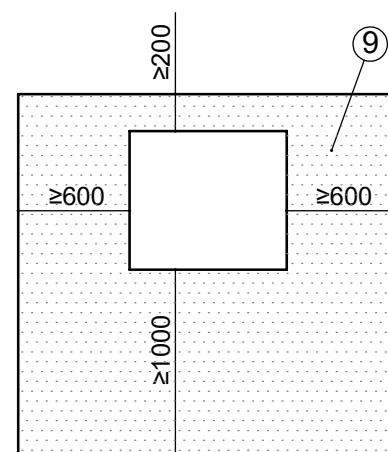
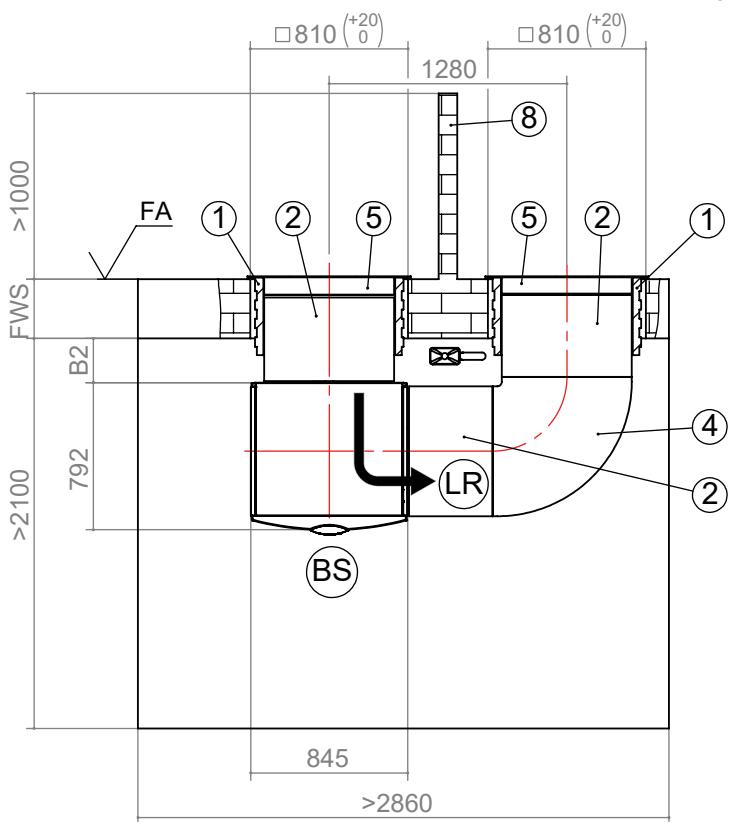
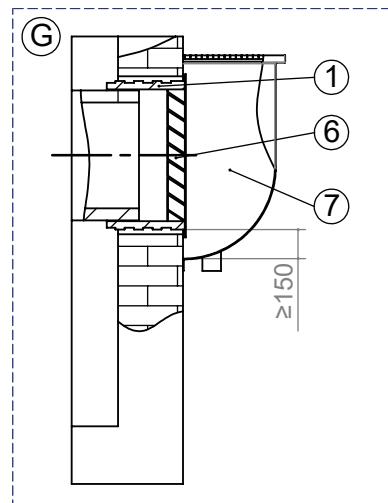
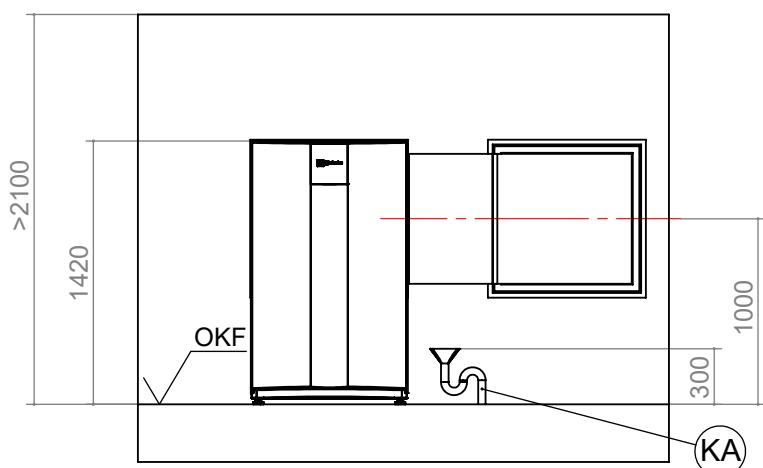
V2	Versjon 2
OKF	Overkant ferdig gulv
FA	Ferdig utvendig fasade
LR	Luftretning
BS	Betjeningsside
FWS	Ferdig veggykkelse
KA	Kondensatavløp
G	Snitt innbygging i lyssjakt

Pos.	Betegnelse
1	Tilbehør: Veggjennomføring 800x800x420
2	Tilbehør: Luftkanal 700x700x450
3	Tilbehør: Luftkanal 700x700x1000
5	<b>Montasje over bakkenivå</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
6	<b>Innbygging i lyssjakt</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
7	På monteringsstedet: Lyssjakt med vannavløp min. fritt tverrsnitt 0,6 m <sup>2</sup>
9	<b>Minsteavstander for servicearbeider:</b> Ved reduksjon av arbeidsavstanden til et minimum må man kappe lengden på luftkanalene. Dette medfører en betydelig økning i lydtryknivået!



## Oppstillingsplaner

**V3**



Pos.	Betegnelse	Mål
B2	Ved ferdig veggykkelse 240 til 320	355
	Ved ferdig veggykkelse 320 til 400	275

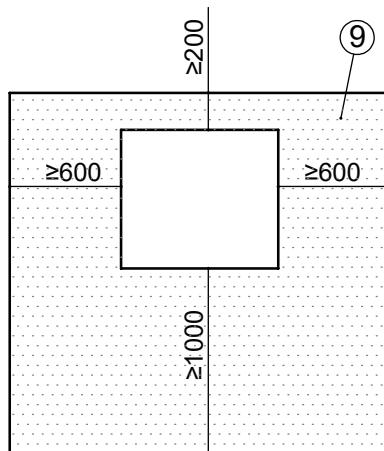
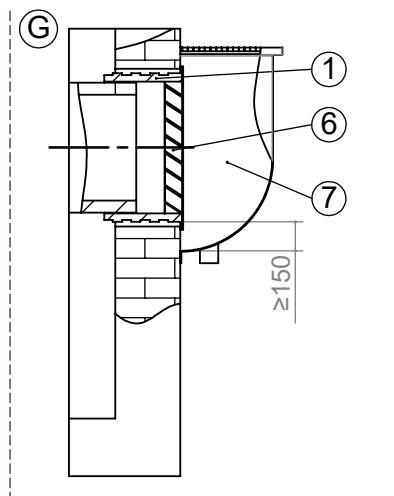
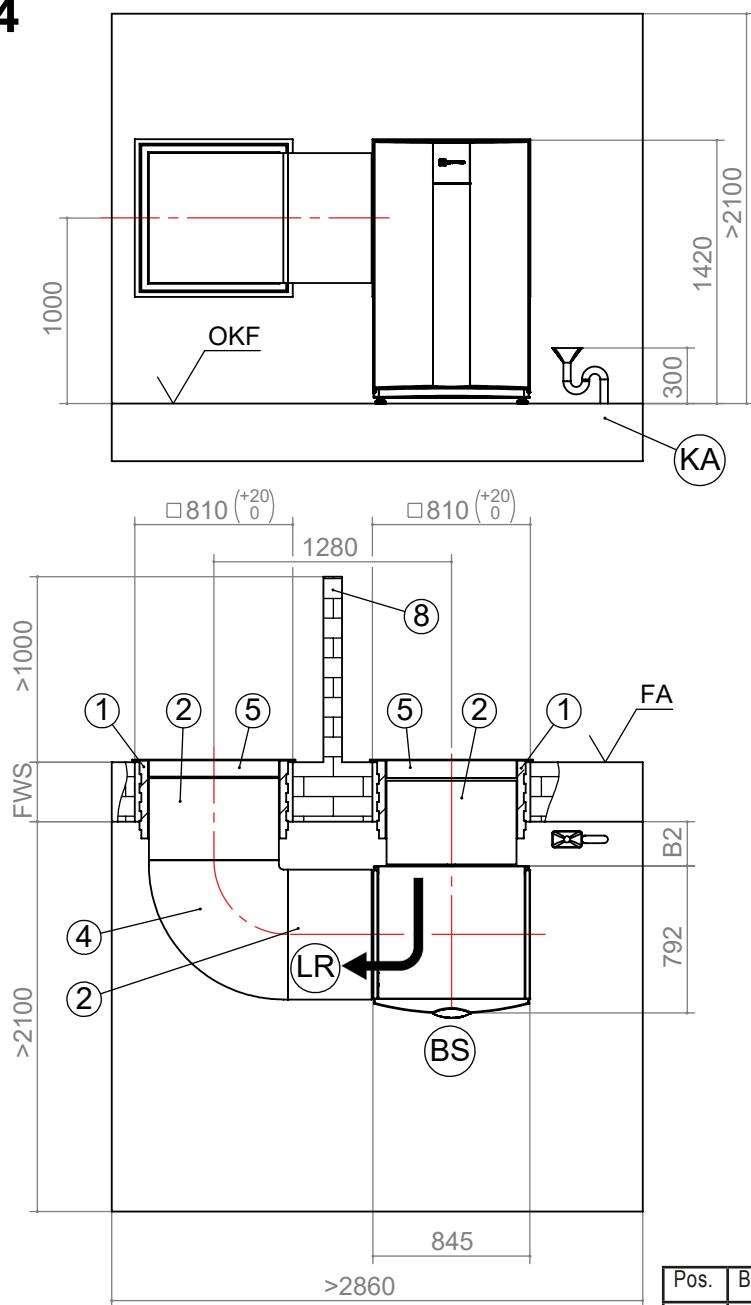
Tegnforklaring: 819471 Med forbehold om tekniske endringer. Alle mål i mm.	
V3	Versjon 3
OKF	Overkant ferdig gulv
FA	Ferdig utvendig fasade
LR	Luftretning
BS	Betjeningsside
FWS	Ferdig veggykkelse
KA	Kondensatavløp
G	Snitt innbygging i lyssjakt

Pos.	Betegnelse
1	Tilbehør: Veggjennomføring 800x800x420
2	Tilbehør: Luftkanal 700x700x450
4	Tilbehør: Luftkanalbue 700x700x750
5	<b>Montasje over bakkenivå</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
6	<b>Innbygging i lyssjakt</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
7	På monteringsstedet: Lyssjakt med vannavløp min. fritt tversnitt 0,6 m <sup>2</sup>
8	Luftteknisk separasjon $\geq 1000$ m, høyde... ... ved montasje i lyssjakt $\geq 1000$ mm ... over bakkenivå $\geq 1500$ mm, 300 mm over regnhette
9	<b>Minsteavstander for servicearbeider:</b> Ved reduksjon av arbeidsavstandene til et minimum må man kappe lengden på luftkanalene. Dette medfører en betydelig økning i lydtrykknivået!



## Oppstillingsplaner

V4



Pos.	Betegnelse
1	Tilbehør: Veggjennomføring 800x800x420
2	Tilbehør: Luftkanal 700x700x450
4	Tilbehør: Luftkanalbue 700x700x750
5	<b>Montasje over bakkenivå</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
6	<b>Innbygging i lyssjakt</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
7	På monteringsstedet: Lyssjakt med vannavløp min. fritt tverrsnitt 0,6 m <sup>2</sup>
8	Luftteknisk separasjon >= 1000m, høyde... ... ved montasje i lyssjakt > = 1000 mm ... over bakkenivå >= 1500 mm, 300 mm over regnhette
9	<b>Minsteavstander for servicearbeider:</b> Ved reduksjon av arbeidsavstandene til et minimum må man kappe lengden på luftkanalene. Dette medfører en betydelig økning i lydtrykknivået!

Tegnforklaring: 819471

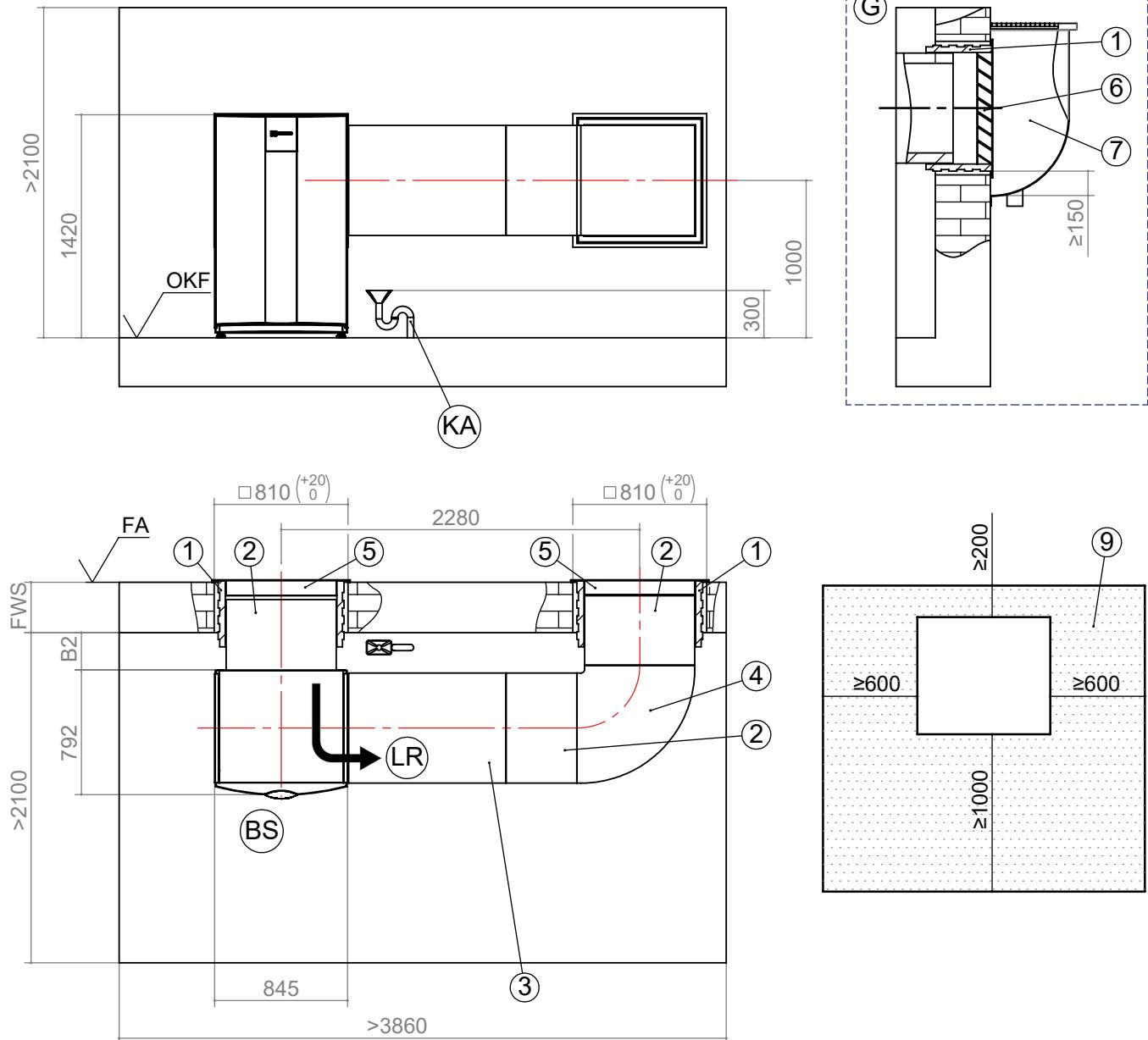
Med forbehold om tekniske endringer. Alle mål i mm.

V4	Versjon 4
OKF	Overkant ferdig gulv
FA	Ferdig utvendig fasade
LR	Luftretning
BS	Betjeningsside
FWS	Ferdig veggykkelse
KA	Kondensatavløp
G	Snitt innbygging i lyssjakt



# Oppstillingsplaner

V5



Pos.	Betegnelse	Mål
B2	Ved ferdig veggykkelse 240 til 320	355
	Ved ferdig veggykkelse 320 til 400	275

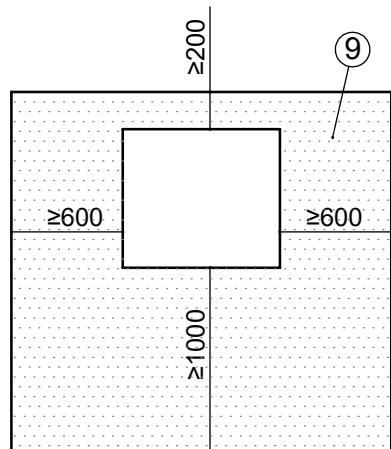
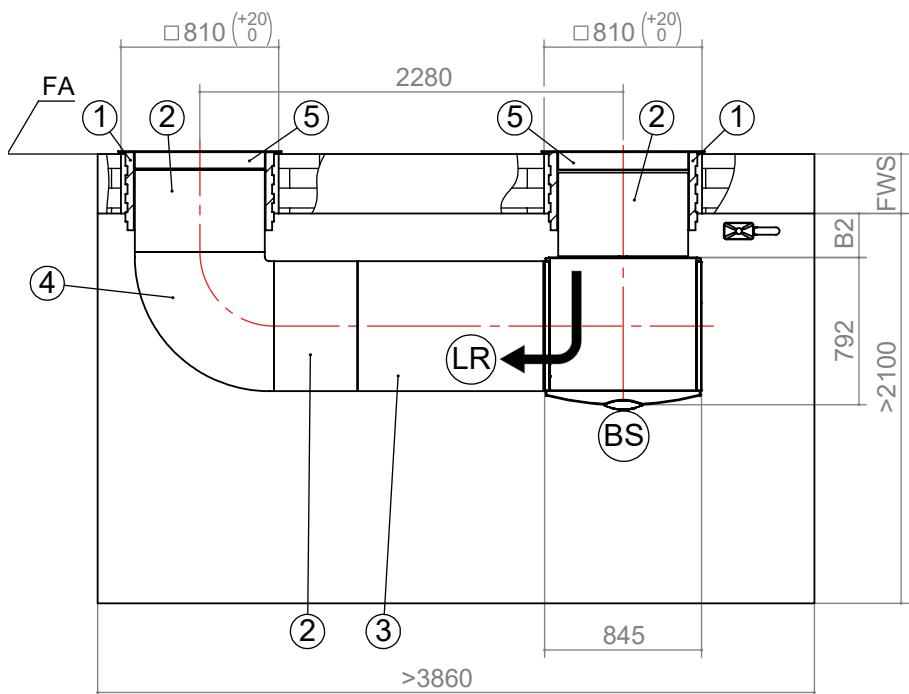
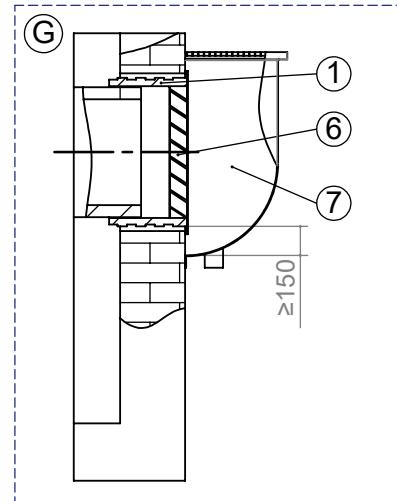
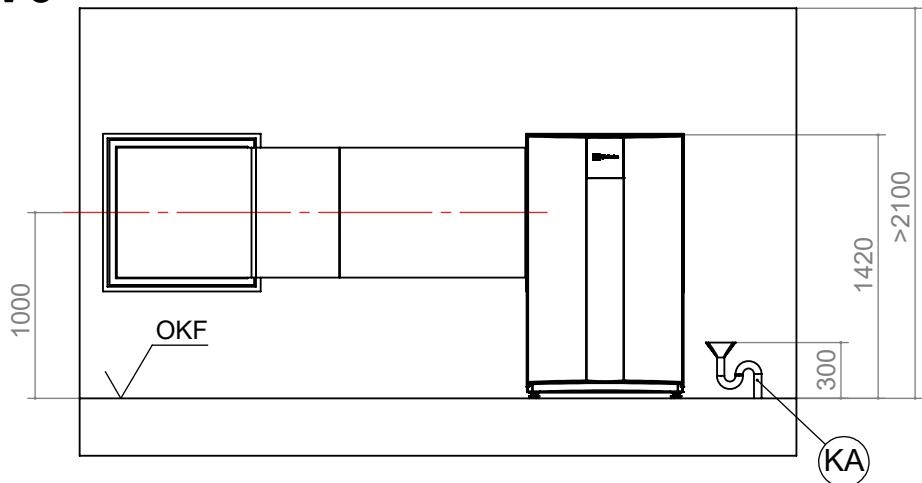
Tegnforklaring: 819471	
Med forbehold om tekniske endringer. Alle mål i mm.	
V5	Versjon 5
OKF	Overkant ferdig gulv
FA	Ferdig utvendig fasade
LR	Luftretning
BS	Betjeningside
FWS	Ferdig veggykkelse
KA	Kondensatavløp
G	Snitt innbygging i lyssjakt

Pos.	Betegnelse
1	Tilbehør: Veggenomføring 800x800x420
2	Tilbehør: Luftkanal 700x700x450
3	Tilbehør: Luftkanal 700x700x1000
4	Tilbehør: Luftkanalbue 700x700x750
5	<b>Montasje over bakkennivå</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
6	<b>Innbygging i lyssjakt</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
7	På monteringsstedet: Lyssjakt med vannavløp min. fritt tverrsnitt 0,6 m <sup>2</sup>
9	<b>Minsteavstander for servicearbeider:</b> Ved reduksjon av arbeidsavstandene til et minimum må man kappe lengden på luftkanalene. Dette medfører en betydelig økning i lydtrykknivået!



## Oppstillingsplaner

**V6**



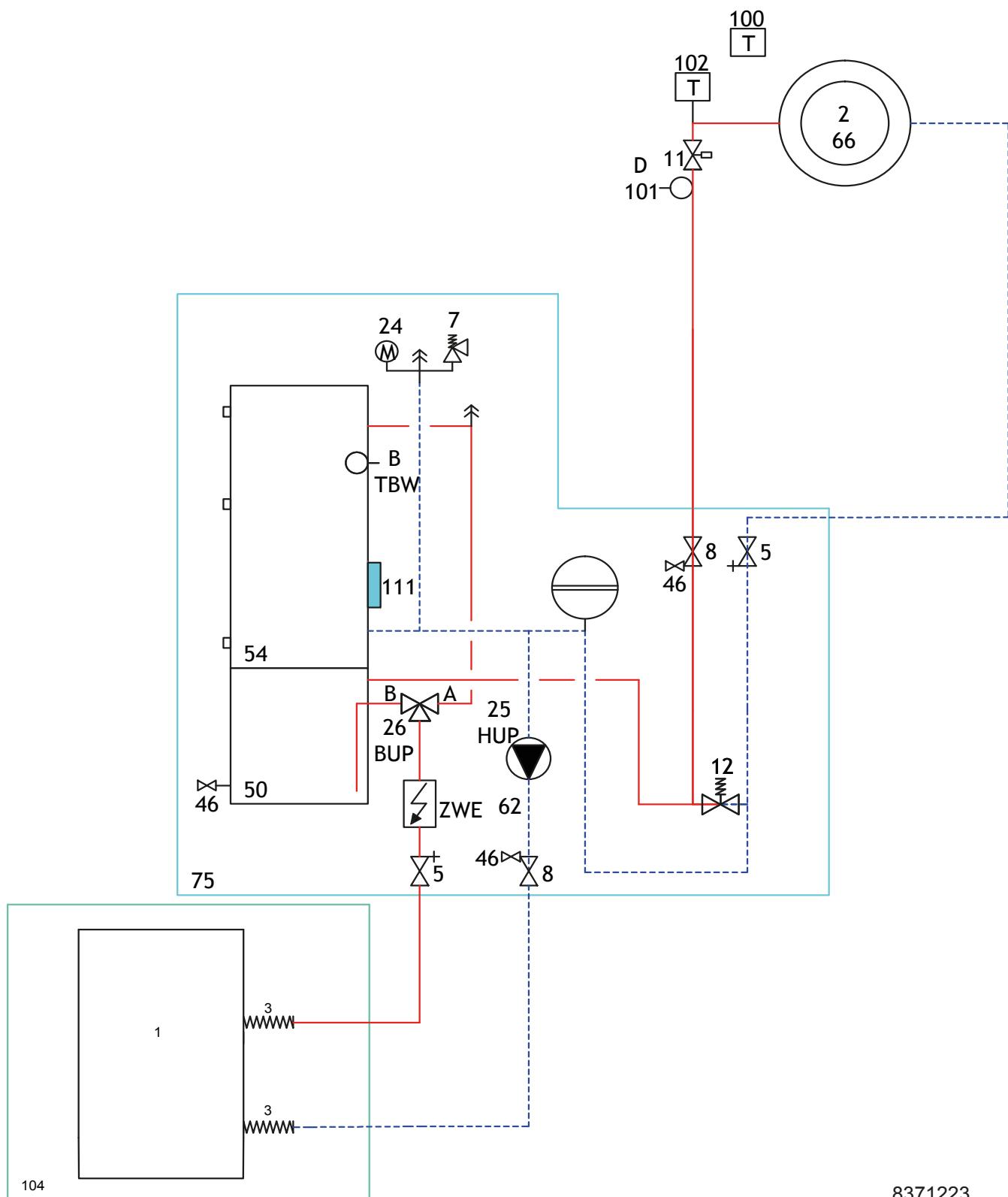
Pos.	Betegnelse	Mål
B2	Ved ferdig veggykkelse 240 til 320	355
	Ved ferdig veggykkelse 320 til 400	275

Tegnforklaring: 819471 Med forbehold om tekniske endringer. Alle mål i mm.	
V6	Versjon 6
OKF	Overkant ferdig gulv
FA	Ferdig utvendig fasade
LR	Luftretning
BS	Betjeningsside
FWS	Ferdig veggykkelse
KA	Kondensatavløp
G	Snitt innbygging i lyssjakt

Pos.	Betegnelse
1	Tilbehør: Veggenomføring 800x800x420
2	Tilbehør: Luftkanal 700x700x450
3	Tilbehør: Luftkanal 700x700x1000
4	Tilbehør: Luftkanalbue 700x700x750
5	<b>Montasje over bakkenivå</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
6	<b>Innbygging i lyssjakt</b> Tilbehør: Regnhette 845x850
7	På monteringsstedet: Lyssjakt med vannavløp min. fritt tversnitt 0,6 m <sup>2</sup>
9	<b>Minsteavstander for servicearbeider:</b> Ved reduksjon av arbeidsavstandene til et minimum må man kappe lengden på luftkanalene. Dette medfører en betydelig økning i lydtrykknivået!

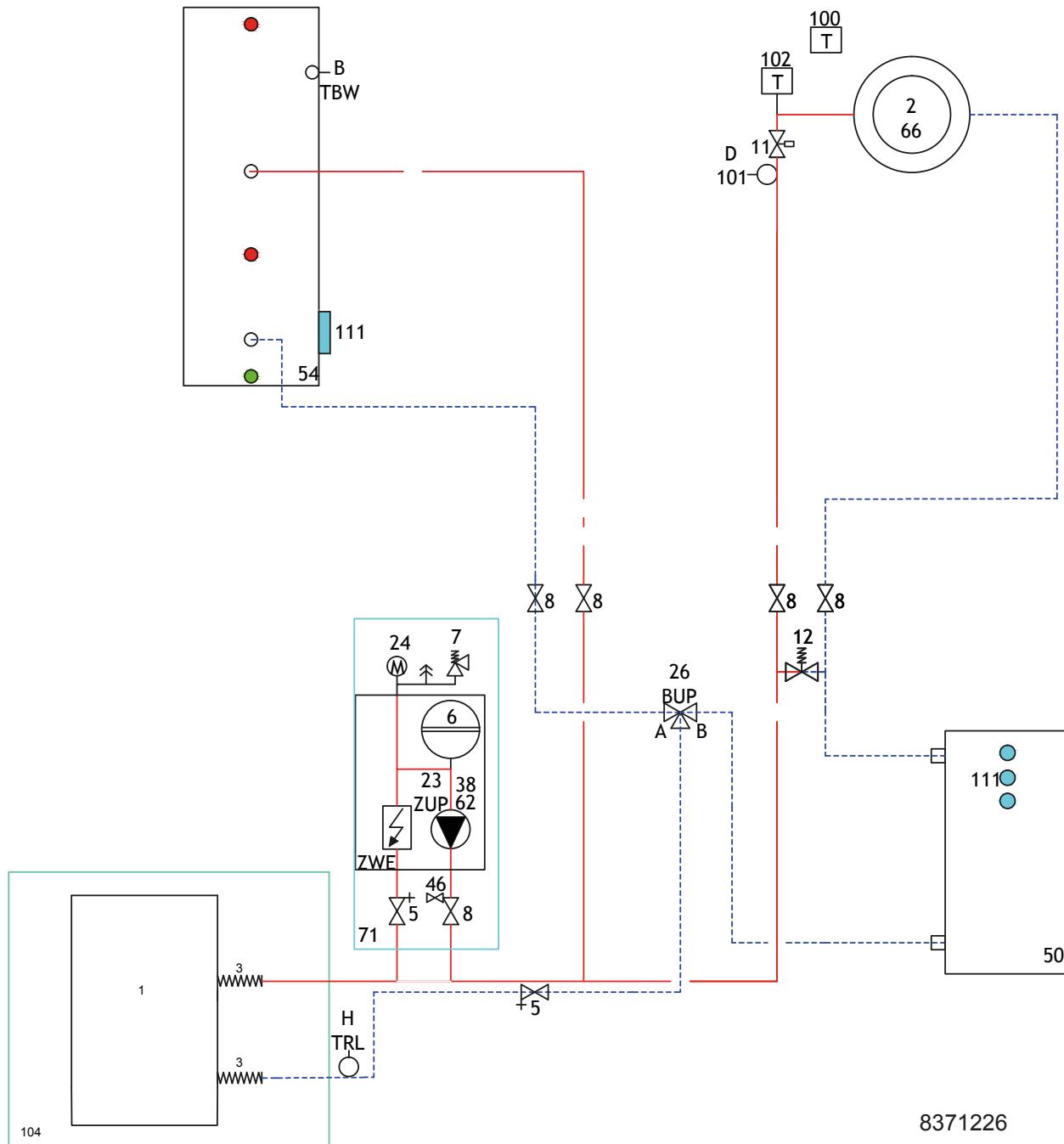


## Hydraulisk integrering med hydraulikkstasjon



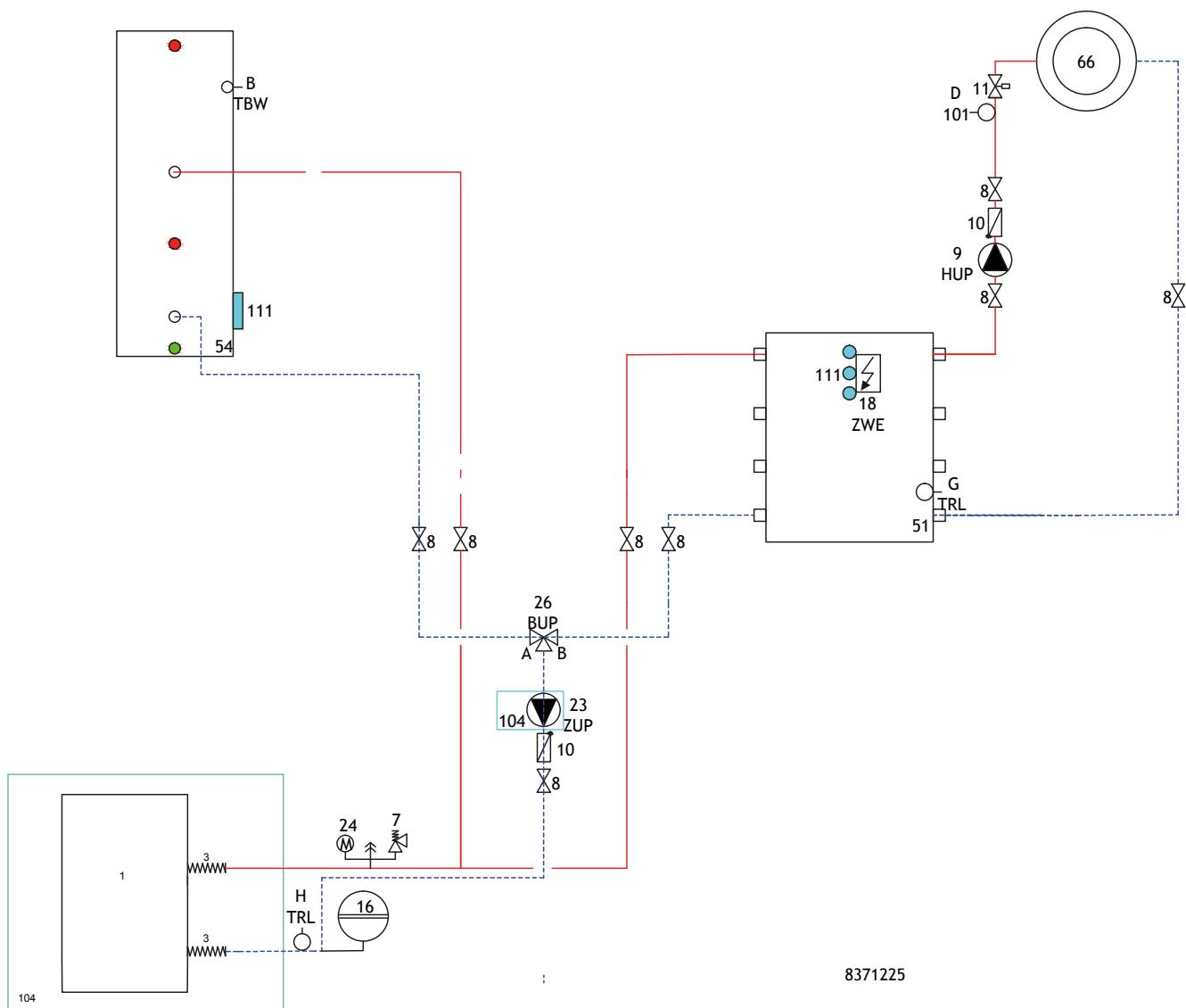


## Hydraulisk integrering med rekkebufferminne og hydraulikkmodul





## Hydraulisk integrering skilleakkumulator



8371225

## Tegnforklaring hydraulikk

140304

1	Varmepumpe	51	Skilleakkumulator	T/A	Utemperaturføler
2	Gulvvarme / radiatorer	52	Gass- eller oljekjele	TBW/B	Varmtannansføler
3	Vibrasjonsdempning	53	Vedkjele	TBW/C	Turføler blandekrets 1
4	Apparatunderlag sylomerstriper	54	Varmtannansbereder	D	Gulvtemperaturbegrenser
5	Stengning med tomming	55	Trykkvokter kulebærer	TRL/G	Føler eksternt returøp (skilleakkumulator)
6	Ekspansjonsbeholder inngår i leveransen	56	Svømmebassengvarmeveksler	STA	Strengreguleringseventil
7	Sikkerhetsventil	57	Jordvarmeveksler	TRL/H	Føler returøp (hydraulikkmodul Dual)
8	Stengning	58	Ventilasjon i huset		
9	Varme sirkulasjonspumpe (HUP - SP)	59	Platevarmeveksler		
10	Tibakeslagsventil	61	Kjølemagasin		
11	Enkelstromregulering	65	Kompaktfordeler		
12	Overlopsventil	66	Viftekonvektorer		
13	Dampnett isolering	67	Solar-varmtannansbørder		
14	Varmtann sirkulasjonspumpe (BUP)	68	Solar-skilleakkumulator		
15	Blandekrets treveisblander (MK1 utlade)	69	Multifunksjonsakkumulator		
16	Ekspansjonsbeholder på monteringsstedet	71	Hydraulikkmodul Dual		
17	Varmekolbe varme (ZWE)	72	Akkumulator, veggmontert		
18	Blandekrets fireveisblander (MK1 lader)	73	Rengjøringsmoførting		
19	Varmekolbe varmtvann (ZWE)	74	Ventover		
20	Blandekrets sirkulasjonspumpe (FP1)	75	Leveringsomfang hydraulikkårm Dual		
21	Tilførsel sirkulasjonspumpe (ZUP)(skifte klemmeforbindelse Compac	76	Drikkevannsstasjon		
22	Manometer	77	Tilbehør vann/vann-booster		
23	Varme + varmtvann sirkulasjonspumpe (HUP)	78	Leveringsomfang vann/vann-booster, valgfrí		
24	Omkoplingsventil varmtvann (BU/P)(B = strømløs åpen)				
25	Varme + varmtvann + varmtvann (ZWE)				
26	Kulebærer sirkulasjonspumpe (VBO)				
27	Slamsamler (maks. 0,6 mm maskevidde)				
28	Oppsamlingsberholder for kulebærerblanding				
29	Murgjennomføring	100	Romtermosstat kjøling, valgfritt tilbehør		
30	Tilførselsrør	101	Regulering på monteringsstedet		
31	Kulebærerfordeler	102	Dugpunktstøler, valgfritt tilbehør		
32	Jordkollektor	103	Romtermosstat kjøling, inngårt i leveransen		
33	Jordsonde	104	Leveringsomfang varmepumpe		
34	Gummivann brønpumpe	105	Kjølekrets-modulboks, kan tas ut		
35	Veggkonsoll	106	Spesifikk glukolblanding		
36	Gjennomstrømningsbryter	107	Beskyttelse mot skålding / termisk blandeventil		
37	Sugebremm	108	Solarpumpegruppe		
38	Treveisblander (kjølefunksjon MK1)	109	Overlopsventil må lukkes		
39	Syntekbrønn	110	Leveringsomfang hydraulikkårm		
40	Påfyllings- og tommeventil	111	Oppslak for ekstra varmekolbe		
41	Sirkulasjon sirkulasjonspumpe (ZIP)	112	Minsteavstand for termisk avkoppling av blandeventilen		
42	Kulebærer/vann varmeveksler (kjølefunksjon)				
43	Hetteventil				
44	Grunnvannets strømningsretning				
45	Akkumulator varme				
46					
47					
48					
49					
50					

## Viktig henvisning!

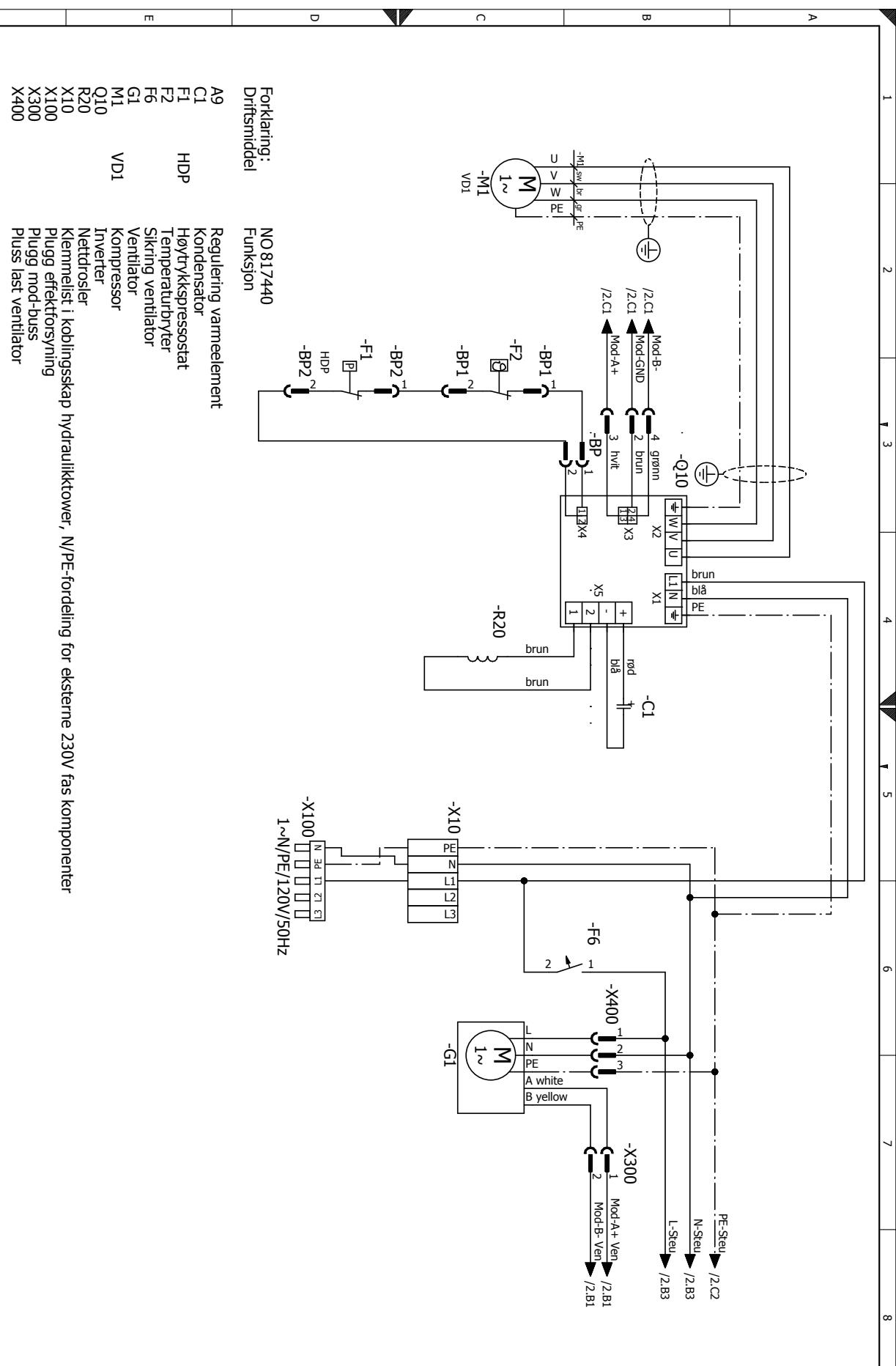
Disse hydraulikkskjemaene er skjematiske framstillingar og skal være til hjel ved planlegging og installering! De fratar ikke fra selv å planlege dette systemet! I disse er sperreorgana, avlufning og sikkerhetstekniske tiltak ikke tegnet inn komplett! Nasjonale standarder, lover og forskrifter må følges! Rørdimensioneringen må gjennomføres i henhold til varmepumpens nominelle volumstrøm, hhv. den integrerte sirkulasjonspumpens maksimale, eksterne trykkfall! For detalert informasjon og rådgivning ber vi deg ta kontakt med vår samarbeidspartner på stedet!





# LWV 82R1/3

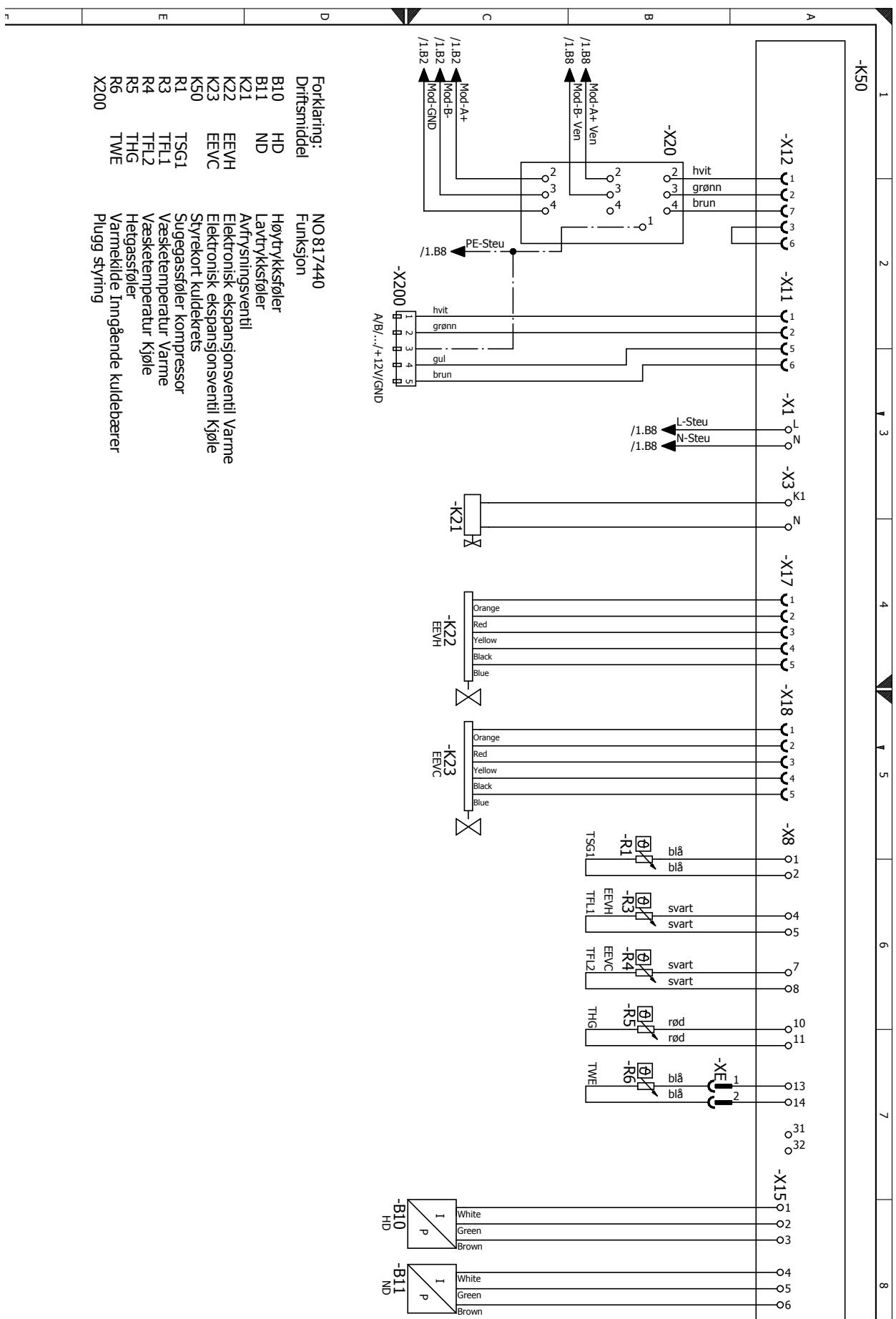
# Strømløpsskjema 1/2





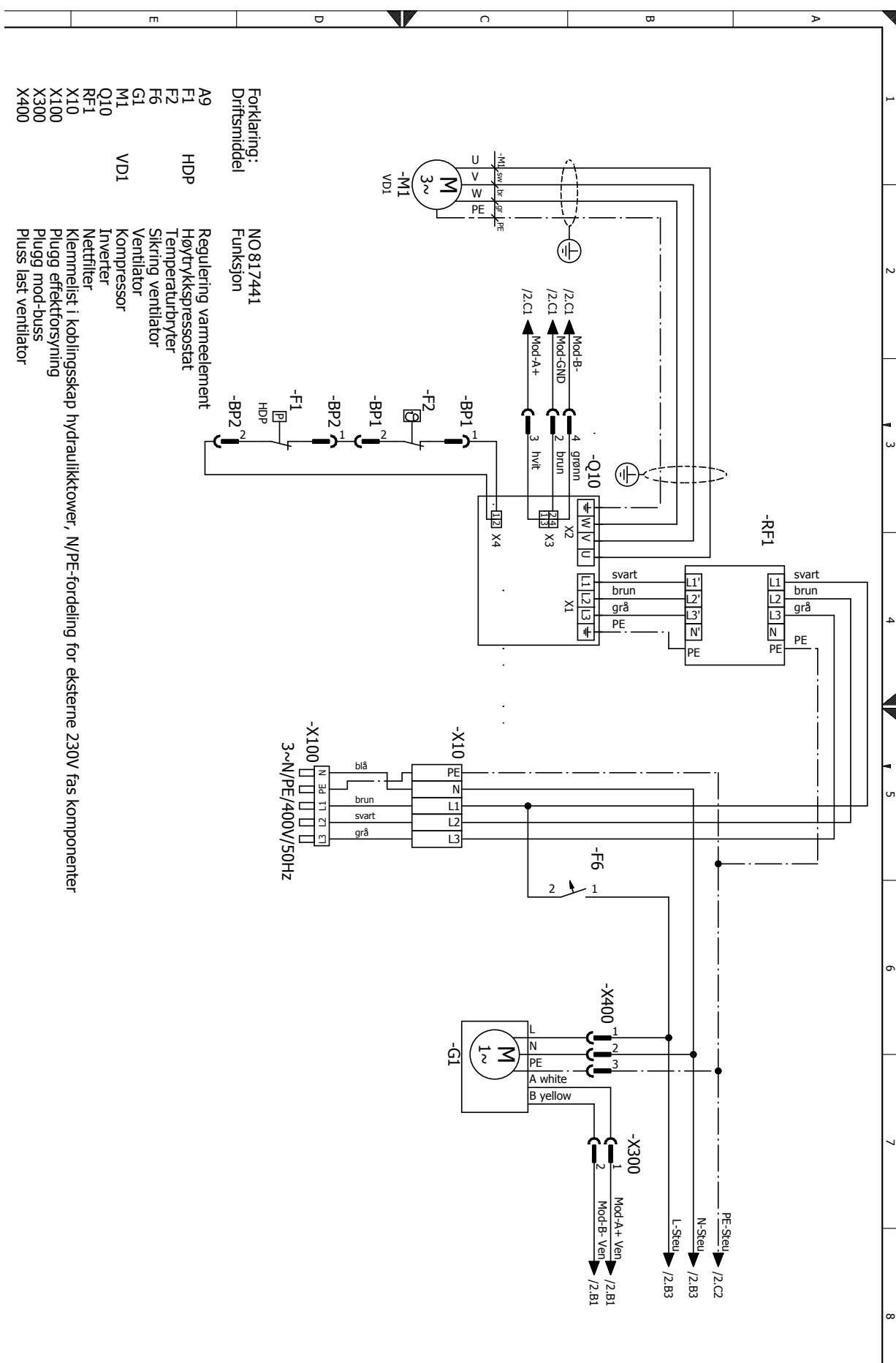
## Strømløpsskjema 2/2

LWV 82R1/3





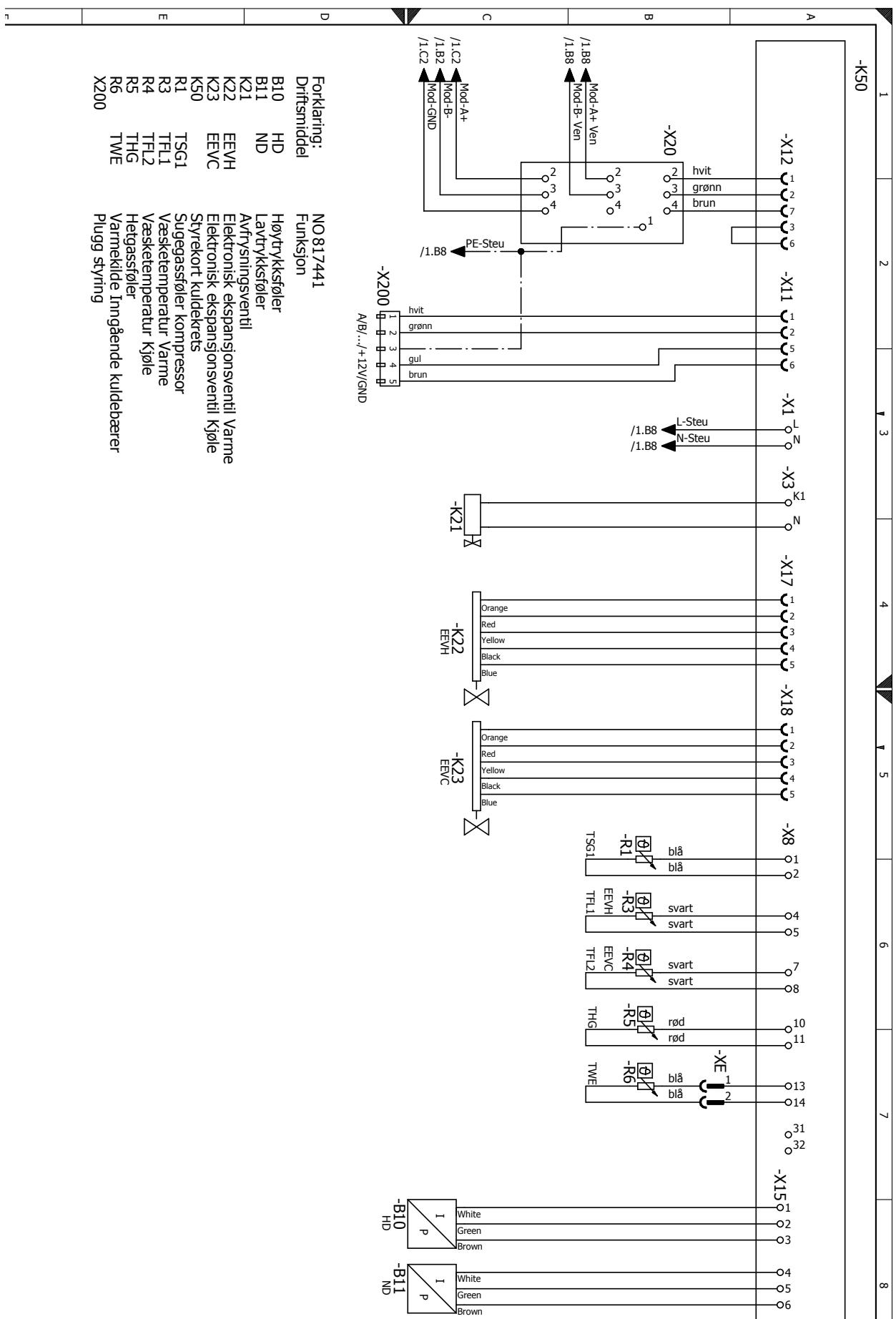
## Strømløpsskjema 1/2





## Strømløpsskjema 2/2

LWV 122R3





## EF-samsvarserklæring i henhold til EUs maskindirektiv 2006/42/EF, vedlegg II A



Undertegnede

bekrefter at det (de) nedenfor betegnede apparatet (apparater) oppfyller de harmoniserte EG-direktivenes krav, EG-sikkerhetsstandarer og de produktspesifikke EG-standardene, i den form som vi har levert det (de).

Denne erklæringen blir ugyldig hvis apparatet (apparatene) endres uten at det er avstemt med oss.

Apparatets/Apparatenes betegnelse

Varmepumpe



Apparattype	Nummer	1	2
LWCV 82R1/3	10077041	10077041	-
LWCV 122R3	10077141	10077141	-
LWV 82R1/3-WR 2.1-1/3	100772WR2141	10077241	15206001
LWV 122R3-WR 2.1-1/3	100773WR2141	10077341	15206001
LWV 82R1/3-HV 9-1/3	100772HV941	10077241	15206141
LWV 82R1/3-HV 12-3	100772HV1241	10077241	15206241
LWV 122R3-HV 12-3	100773HV1241	10077341	15206241
LWV 82R1/3-HSV 9M1/3	100772HSV941	10077241	15206341
LWV 82R1/3-HSV 12M3	100772HSV1241	10077241	15206441
LWV 122R3-HSV 12M3	100773HSV1241	10077341	15206441
LWAV 82R1/3-WR 2.1-1/3	100776WR2141	10077641	15206001
LWAV 122R3-WR 2.1-1/3	100777WR2141	10077741	15206001
LWAV 82R1/3-HV 9-1/3	100776HV941	10077641	15206141
LWAV 82R1/3-HV 12-3	100776HV1241	10077641	15206241
LWAV 122R3-HV 12-3	100777HV1241	10077741	15206241
LWAV 82R1/3-HSV 9M1/3	100776HSV941	10077641	15206341
LWAV 82R1/3-HSV 12M3	100776HSV1241	10077641	15206441
LWAV 122R3-HSV 12M3	100777HSV1241	10077741	15206441

### EU-Direktiver

		Harmoniserte EN
2006/42/EG	2009/125/EG	EN 378
2014/35/EU	2010/30/EU	EN 60529
2014/30/EU		EN ISO 12100-1/2
*2014/68/EU		EN ISO 13857
2011/65/EU		EN 61000-3-2/-3-3

### \* Trykkapparatkomponentgruppe

Kategori II  
Modul A1

Nevnte sted:

TÜV-SÜD

Industrie Service GmbH (Nr.:0036)

Firma:  
ait-deutschland GmbH  
Industrie Str. 3  
93359 Kasendorf  
Germany

Sted, dato: Kasendorf, 19.07.2017

Underskrift:

Joachim Maul  
Leder utvikling oppvarming

NO818180

**NO**

ait-deutschland GmbH  
Industriestraße 3  
D-95359 Kasendorf

E [info@alpha-innotec.de](mailto:info@alpha-innotec.de)  
W [www.alpha-innotec.de](http://www.alpha-innotec.de)



alpha innotec – et varemerke for ait-deutschland GmbH